毛主席語錄

團結起來，爭取更大的勝利。

抓革命，促生產，促工作，促戰備，提高警惕，保衛祖國

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
第二萬三千六百八十一號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張　零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

大公報

毛主席林副主席接見萬名觀禮代表

毛主席神采奕奕頻頻向大家鼓掌招手致意　周總理等參加接見

革命戰士見到毛主席感到非常幸福，長時間地熱烈歡呼。他們說毛澤東思想是時代的旗幟，革命的方向，勝利的保證，力量的源泉。他們決心更高地舉起毛澤東思想偉大紅旗，抓革命，促生產，促工作，促戰備，提高警惕，保衛祖國，隨時準備殲滅入侵之敵。

偉大領袖毛主席和他的親密戰友林彪副主席在人民大會堂同全國各地來北京參加國慶觀禮的代表親切見面。（新華社傳真照片）

【新華社北京十一日電】我們最敬愛的偉大領袖毛主席和他的親密戰友林彪副主席，今天接見了全國各地來北京參加中華人民共和國成立二十周年國慶觀禮的工人、貧下中農、中國人民解放軍、紅衛兵、革命幹部和革命知識分子以及中共中央、國務院各部門「五・七」幹校的優秀代表一萬人。被接見的革命戰士，無比激動地歡呼：「毛主席萬歲！」「毛主席萬萬歲！」表達全國億萬軍民對偉大領袖毛主席無限熱愛、無限崇敬的心情。

參加接見的，有中共中央政治局常委陳伯達、康生，中共中央政治局委員（以姓氏筆劃為序）葉群、江青、李先念、李作鵬、吳法憲、邱會作、姚文元、黃永勝、董必武、謝富治，中共中央政治局候補委員李德生、汪東興。

來自全國各條戰線的優秀代表，歡欣鼓舞地聚集在人民大會堂等候着毛主席接見的最光榮時刻的到來。他們滿懷豪情地高唱：「大海航行靠舵手」、「祝福毛主席萬壽無疆」，一遍又一遍地朗讀毛主席的教導：

「領導我們事業的核心力量是中國共產黨。指導我們思想的理論基礎是馬克思列寧主義。」

「團結起來，爭取更大的勝利。」

「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利。」

偉大領袖毛主席和人民軍衆心連心。毛主席和他的親密戰友林彪副主席十分高興地健步來到人民大會堂，同大家親切見面，這時全場歡聲雷動，一片沸騰。毛主席容光煥發，神采奕奕，非常高興地頻頻向大家鼓掌、招手致意。革命戰士見到毛主席，感到非常幸福，他們揮動紅彤彤的「毛主席語錄」，長時間地熱烈歡呼：「毛主席萬歲！」「毛主席萬萬歲！」「敬祝毛主席萬壽無疆！萬壽無疆！」

被接見的革命戰士說，毛主席是我們心中的紅太陽，毛澤東思想是時代的旗幟，革命的方向，勝利的保證，力量的源泉。我們一定要更高地舉起毛澤東思想偉大紅旗，緊緊地團結在以毛主席為首、林副主席為副的黨中央周圍，在繼續無產階級革命的大道上奮勇前進！

被接見的代表們表示，一定要把偉大領袖毛主席和他的親密戰友林副主席的親切關懷化為巨大的物質力量，更加廣泛、深入地開展活學活用毛澤東思想的群衆運動，抓革命，促生產，促工作，促戰備，提高警惕，保衛祖國，隨時準備殲滅入侵之敵。要全面落實「九大」提出的各項戰鬥任務，落實毛主席提出的各項無產階級政策，認真搞好鬥、批、改，把無產階級文化大革命進行到底，把反對帝國主義、現代修正主義和各國反動派的偉大鬥爭進行到底，進一步鞏固無產階級專政。

接見結束時，革命戰士懷着無比幸福的心情，唱起了他們來到北京參加國慶觀禮以後創作的歌曲：「我們見到了毛主席」。

我們最敬愛的偉大領袖毛主席和他的親密戰友林彪副主席，十月十一日接見了全國各地來北京參加中華人民共和國成立二十周年國慶觀禮的一萬名工人、貧下中農、中國人民解放軍、紅衛兵、革命幹部和革命知識分子以及中共中央、國務院各部門「五・七」幹校的優秀代表。偉大領袖毛主席容光煥發，神采奕奕，非常高興地頻頻向觀禮代表鼓掌致意。（新華社傳真圖片）

革命戰士熱烈歡呼偉大領袖接見

革命戰士揮動紅彤彤的「毛主席語錄」熱烈歡呼：「毛主席萬歲！」「毛主席萬萬歲！」（新華社傳真照片）

熱烈祝賀老撾革命節廿四周年

周總理致電蘇發努馮親王

支持老撾反美泰入侵鬥爭

指出美帝為了拖延和強化侵越，加緊侵略老撾，並把他傀儡軍引入老撾。我們相信，老撾人民堅持持久戰爭，定能粉碎美帝的一切陰謀活動，取得抗美救國戰爭的最後勝利。

【新華社北京十二日電】周恩來總理十一日打電報給老撾愛國戰線黨中央委員會主席蘇發努馮親王，最熱烈地祝賀老撾革命節二十四周年。電報全文如下：

桑怒

老撾愛國戰線黨中央委員會主席

蘇發努馮親王殿下：

在老撾革命節二十四周年的時候，我代表中華人民共和國政府和中國人民，向老撾愛國戰線黨和兄弟的老撾人民，致以最熱烈的祝賀。

老撾人民在老撾愛國戰線黨的領導下，為了爭取民族獨立和解放，同美帝國主義及其走狗進行了長期的英勇頑強的鬥爭，取得了偉大的勝利，給予入侵的美帝國主義以沉重的打擊，為印度支那各國人民和全世界革命人民反對美帝國主義的鬥爭作出了重大貢獻。

今年以來，美帝國主義為了拖延和強化侵略越南戰爭，加緊了對老撾的侵略活動，並把泰國反動派軍隊引入老撾，向老撾解放區發動了猖狂進攻。我們相信，經過長期革命戰爭鍛鍊的老撾人民，在老撾愛國戰線黨的領導下，堅持持久戰爭，一定能夠粉碎美帝國主義的一切陰謀活動，取得抗美救國戰爭的最後勝利。

中國人民遵循我們偉大領袖毛主席的教導，堅決支持老撾人民反對美帝國主義和泰國反動派入侵老撾的正義鬥爭，堅決支持老撾人民把抗美救國鬥爭進行到底。

中老兩國人民的戰鬥友誼萬歲！

中華人民共和國國務院總理　周恩來

一九六九年十月十一日於北京

民軍勇士代表在滬參觀我軍東海艦隊

我東海艦隊負責人號召向民軍勇士學習　如美帝社會帝國主義強加侵略我堅決消滅來犯者

【據新華社上海十一日電】由越南南方婦女、越南南方青年、英雄、殲美勇士代表團，在上海參觀訪問後，今天下午乘專機離開上海前往北京。

到機場熱烈歡送的，有中共中央委員、上海市革命委員會領導成員王秀珍，上海市革命委員會負責人高志榮、谷虹、石築、楊忠立等。

越南南方青年、英雄、殲美勇士代表團在上海訪問期間，中國人民解放軍海軍東海艦隊十日下午舉行報告會，向來自抗美戰爭前線的越南南方戰友表示熱烈歡迎。

越南南方解放軍英雄鄧文斗、越南南方少年殲美勇士阮文和，在報告會上介紹了他們和戰友們機智勇敢、英勇殺敵的英雄事跡，受到了指戰員們的熱烈歡迎。

東海艦隊負責人高志榮在報告會上講了話。他熱烈祝賀越南南方軍民在抗美救國戰爭中所取得的輝煌勝利。高志榮說，偉大領袖毛主席教導我們：「七億中國人民是越南人民的堅強後盾，遼闊的中國領土是越南人民的可靠後方。」用毛澤東思想武裝起來的中國人民和中國人民解放軍，一定遵照偉大領袖毛主席的教導，堅決支持英雄的越南人民把抗美救國戰爭進行到底。我們要更好地學習越南南方軍民在抗美救國戰爭中的革命英雄氣概，發揚「一不怕苦、二不怕死」的徹底革命精神，做好反侵略戰爭的一切準備。如果美帝國主義、社會帝國主義硬要把戰爭強加在中國人民頭上，我們一定把一切來犯的侵略者，堅決徹底乾淨全部消滅掉。

在熱烈的掌聲中，阮氏玉遊團長代表越南南方青年、英雄、殲美勇士代表團，向東海艦隊贈送了用戰利品做成的禮物。

越南南方戰友十日上午參觀訪問了東海艦隊的艦艇部隊，觀看了快艇表演。晚上，觀看了革命現代舞劇「白毛女」。

十二日，越南南方戰友還參觀了中國共產黨第一次全國代表大會會址、上海第十製藥廠和上海工業展覽會，受到工人和革命群衆的熱烈歡迎。

阮友壽率團飛京

在杭州訪問結束

【新華社杭州十一日電】由阮友壽主席率領的越南南方民族解放陣線和越南南方共和臨時革命政府代表團，結束了在杭州的參觀訪問，今天下午由中共中央政治局委員、中共中央軍委副主席葉劍英陪同，乘專機離開杭州回北京。

中共中央委員、浙江省革命委員會主任南萍，中共中央候補委員、浙江省革命委員會第一副主任陳勵耘，中共中央候補委員熊應堂，浙江省革命委員會和人民解放軍駐浙部隊負責人賴可可、鄭正浩、王子達、白築春、朱金林，以及革命群衆兩千多人，前往機場熱烈歡送英雄的越南南方戰友。

十一日晚，阮友壽主席和代表團全體成員由南萍等同志陪同，出席了文藝晚會，觀看了革命文藝節目。

長江航運一片繁忙

糧棉物資運往各地

航運職工展開競賽運輸效率不斷提高

【據新華社武漢十二日電】日夜奮戰在長江航運線上的廣大革命職工，熱烈開展以抓革命，促生產，促工作，促戰備的社會主義革命競賽熱潮。他們決心把大批支援農業生產的物資迅速運往長江兩岸的廣大農村，把糧食、棉花、礦石、煤炭等物資運往長江兩岸的各大中城市和工業基地，為社會主義革命和社會主義建設作出新貢獻。目前，長江航運線上呈現一派革命和生產的大好形勢，革命大批判開展得轟轟烈烈，運輸效率不斷提高。

廣大革命工人敢想敢幹，破除對資產階級技術「權威」的迷信，在生產中創造了一個又一個奇跡。武漢港務局的裝卸工人，克服種種困難，經過短短半年的奮戰，成功地製造了一艘四百馬力的鋼質拖輪，為發展水上運輸事業作出了貢獻。

新聞資料

老撾革命節

今年十月十二日是老撾革命節二十四周年紀念。

二十年以前，在世界人民（包括老撾人民）的共同鬥爭下，取得了反法西斯戰爭的偉大勝利，一九四五年八月老撾人民英勇地舉行武裝起義，終於趕走了日本侵略者，宣告老撾獨立。但是，法帝國主義在戰後捲土重來，公然宣布老撾繼續為法國的保護國。老撾人民為了保衛民族獨立，堅決進行鬥爭。十月十二日，老撾人民在萬象成立「老撾人民委員會」，組成了臨時抗戰政府，制定了老撾獨立憲法。這一天就成為老撾人民的光榮節日。

以蘇發努馮親王為首的老撾人民力量堅持武裝鬥爭，終於迫使法國在一九五四年日內瓦協議上簽字，承認老撾的獨立、主權和領土完整。

一九五四年日內瓦協議簽字後，美帝國主義破壞協議，取代法國殖民者侵入老撾，逐步推行它對老撾的新殖民主義統治。從一九五四年到一九六四年，美國先後四次顛覆老撾的合法政府，扶植傀儡政權，並且先後三次挑起老撾的內戰。

以蘇發努馮親王為首的老撾愛國戰線黨，團結廣大愛國力量，為反對外國干涉和維護老撾的獨立進行了艱苦的政治和軍事鬥爭，取得了重大的勝利。

老撾軍民殲敵五千

六月份以來戰果輝煌

【新華社北京十一日電】據巴特寮通訊社報道，老撾愛國軍民在從六月份開始的雨季戰鬥中，取得重大勝利，共殲滅敵人五千多名，擊毀敵人軍車七十二輛，擊落或擊傷美國飛機三十五架，繳獲武器七百多件和大量軍事裝備。

美帝國主義加緊對老撾的干涉和侵略，指使和支持老撾右派軍隊以大量兵力，對老撾解放區，特別是川壙省的查爾平原一帶地區，發動新的「蠶食」進攻。泰國反動當局也派遣了五千名軍隊到老撾充當美帝侵略老撾的戰爭炮灰。

老撾愛國軍民給入侵的敵人以狠狠的打擊。在戰鬥最激烈的川壙省，愛國武裝力量殲滅敵人三千多名，擊落美國軍用飛機十五架，繳獲和擊毀敵人軍車近四十輛，另外還繳獲了大批武器。

在上寮，愛國武裝力量已連續擊敗敵人的多次進攻，已經有好幾百名美國豢養的土匪投降，在門蒼、巴順、法速等地區，有幾百名土匪被殲滅。

在下寮，愛國武裝力量繼續包圍阿速坡、沙拉灣和巴松的敵人，向敵人發動猛烈的襲擊，殲滅了敵人約四百名。在九月份，愛國武裝力量還沉重地打擊了對芒本地區和會頓乃北部進行「掃蕩」、進攻的敵人。在中寮，萬象省愛國武裝力量插入塔拉地區的敵人陣地，打死敵人一百五十多名，繳獲大批作戰物資。

「十五日的示威不是結束，是開端！」

美反戰組織登報上啓事 促以行動制止侵越戰爭

一個組織說：光是口頭反對戰爭，沒有用，要採取實際行動，不要等尼克松和萊爾德發善心。一個組織說：每一年有二十萬南越人被殺，其中八成是美軍直接經手的，立刻制止侵略戰爭！

【法新社紐約十一日電】今天的「紐約時報」刊登了[illegible]署名[illegible]的啓事，[illegible]舉行的抗議越南戰爭日的啓事。

其中一個版的啓事是由「停止越戰委員會」出面刊登的，這一版刊出一張照片：一名男子和一名已到應徵年齡的青年，標題是：「到十月十五日那一天，父親們和兒子們，一起來反對這場戰爭！」

啓事全文如下：「如果你只是口頭上反對越南戰爭，而不採取實際行動，那是毫無用處的。如果你看着你的兒子，或者你的親人之手，或被拖進這場屠殺，或被拖進監獄而你毫無作為，那就是不可寬恕的了，月復一月地消極地坐待尼克松或萊爾德來承認美國犯了錯誤，等他們將我們的親人撤回來，那至少是太失職了。」

啓事又說，「十月十五日不是結束，而是開端。假如戰爭繼續下去，[illegible]不肯定地無條件立即將全部美軍撤退，我們就計劃在十一月中作一次兩天的示威，如有必要，十二月中作一次三天的示威並以此類推。」

另一版啓事是「責任委員會」刊登的。這個委員會是由一羣負責監護六十名越南兒童的醫生和教師組成的。這一版刊出一張被燃燒彈燒傷的兒童照片，標題是：「在越南出世的孩子，有一半活不到五歲。」

據一版啓事文內說，每年有二十萬越南平民被殺害或受傷。又說，「所有傷亡平民，其中百分之八十是由美軍砲火造成的。我們知道我們可以為越南兒童提供的最大的醫藥援助，就是立即結束戰爭。」

文章最後呼籲：「我們要求你們和我們一起支持十月十五日的停止越戰示威。我們認為解決戰爭的唯一辦法就是要尼克松下，一方面撤退美國軍隊，同時立即結束這場屠殺越南人民和美國人民生命的戰爭。」

【美聯社佛蒙特州北班寧頓十一日電】副總統阿格紐星期六晚說，他強烈反對十月十五日的「停止越戰」示威。

阿格紐是在巴里－聖特比利機場遇到約翰遜國立大學來的十名青年示威之後說這番話的。

青年們手臂上纏着黑帶，拿着標語牌，其中一幅寫道：「美國佬回家來吧」。

水災後迄未能修復
台灣煤礦九成停產
其中一部分損失嚴重將成廢坑

【本報訊】台北消息：台灣全省煤礦，有百分之九十在最近的洪水中被淹、停工，迄今尚未能恢復生產。被淹的原因，主要是由於各地電力廠在水災中癱瘓，不能供電，以致煤礦不能使用電力抽出礦坑中的積水。

據「經濟日報」十二日報導，台灣有三百餘座煤礦，最近受洪水的影響，均已停產，這三百餘座煤礦，佔全省煤礦的百分之九十。

該報引述「台灣區煤礦公會」的消息說，受災的煤礦，其中一部份損失嚴重，「將成為廢坑」；另一部份，須兩三個月後「才能復產」；一部份損失較輕的煤礦，也須一星期後始能復工。

報紙透露，蔣幫當局對煤礦業的困難處境，視若無睹；「台灣省政府」甚至通知「煤礦調節委員會」，不再為煤礦業者提供貸款擔保，以致該業無法向銀行申請貸款。為此，該業表示極大的不滿。「中國時報」說，此次「艾爾西」颱風與洪水，使煤礦的輸電路線、礦井、坑道，受嚴重的損害；估計受損工程及器材，約值新台幣五千萬元以上，煤產將因而減少十萬噸左右。

按，台灣各煤礦的產量，這幾年來普遍不敷應用，須依靠外洋進口。此次水災後，三百餘礦被淹，煤荒將更難解決。

美機在西貢失事 十名居民被撞死

【路透社西貢十二日電】軍方消息今天說，一架美國軍事運輸機在西貢附近的新山一機場撞毀，十六人喪生。

消息說，G－一二九運輸機是昨天晚上失事的，機場附近的兩間民房被撞毀。

消息說，十六名喪生者，其中六名是機上的美軍人員，另外十名是在地面的南越平民。

他們說，撞機的原因還不知道，目前正在進行調查。

特稿

他們踏上英雄的土地
——亞非拉革命友人訪問井岡山、延安片斷

近年來，許多亞非拉革命友人跋山涉水，來到偉大領袖毛主席曾經戰鬥和生活過的地方——井岡山和延安參觀訪問。

他們踏上井岡山的英雄土地，對井岡山的一草一木都懷着深厚的革命感情，對毛主席在這裏領導的武裝鬥爭作了十分熱情的讚頌。

來自非洲的朋友說：「井岡山是一座革命的寶山，井岡山的紅旗指明了我們鬥爭的道路。它對非洲人民的革命鬥爭有着非常重要的意義。」來自拉丁美洲的朋友高興地說：「經過多少年的鬥爭，我們終於在這裏找到了馬克思列寧主義的偉大真理。毛主席領導中國人民革命鬥爭的偉大思想，幫助我們解決了長期渴望得到解決的革命道路問題。」

「一旦槍在手，就要掌握牢」

一些印度尼西亞革命友人在井岡山訪問時，聽到介紹毛主席當年領導「三灣改編」的經過，許多人感動得熱淚盈眶。大家曾徒步行到三灣去學習毛主席的建軍思想。在三灣，他們認真學習[illegible]

同志們，
一旦槍在手，
就要掌握牢，
我們的信念是要爭取解放！
不能再等待了，
因為熱血在沸騰，
仇必報！
同志們，

毛主席的「井岡山的鬥爭」和「關於糾正黨內的錯誤思想」等光輝著作。他們深有體會地說：毛主席把紅軍的黨支部建立在連上，是紅軍所以能夠艱苦奮戰而不潰散的重要原因。他們熱烈讚揚毛主席親手締造的中國人民解放軍是「無敵於天下的鋼鐵長城」，並決心以中國人民解放軍為榜樣，為推翻殺害他們的反動統治而鬥爭到底。

印度尼西亞革命友人從印尼革命遭到挫折的血的教訓中，深深體會到掌握槍桿子的重要性。一位印尼朋友在一次會上朗誦了他寫的一首詩：

「用槍桿子打倒一切反動派」

在延安革命紀念館裏，一批非洲革命友人久久地凝視着陳列在這裏的一枝步槍和一個米袋。當他們知道中國人民在毛主席領導下，就是用小米加步槍打敗了日本帝國主義和由美帝國主義武裝起來的蔣介石匪幫時，大家都激動地[illegible]兩件展品。一位非洲友人[illegible]中國抗日戰爭的勝利，[illegible]說明了：只要貫徹毛主席的革命路線，就能打倒反動派。」這批[illegible]參觀訪問，如飢似渴地學習[illegible]戰爭的光輝著作，並且請老紅軍戰士、老游擊隊員講他們對毛主席的人民戰爭思想的體會。[illegible]非洲朋友談到了毛主席的人民戰爭思想給非洲人民革命鬥爭的重要意義。有的非洲友人說：「我們也要像我們的鬥爭用槍桿子打倒一切反動派」。

讓我們發揚戰鬥精神，
勇往直前！
紅旗在迎風招展，
第一砲已經打響，
毛主席開闢的井岡山道路
為我們指明了方向！

一天，有一批巴勒斯坦革命友人來到延安。他們剛下飛機，就急切地要求參觀。他們懷着了毛主席在延安的故居，心情非常激動。一位巴勒斯坦朋友還摘下毛主席住過的窯洞窗下來，帶回的紀念，有些巴勒斯坦朋友還摘下毛主席親手種植的三分之一天主教徒[illegible]前下桑樹葉，作為珍貴的紀念品帶回去。

一手拿槍 一手拿紅寶書

這些巴勒斯坦友人離開了陝北延安，領導中國人民勝利地進行抗日戰爭和解放戰爭的偉大革命實踐的介紹，受到了巨大的鼓舞。有的巴勒斯坦朋友說：「毛澤東思想不僅適用於中國革命，也適用於我們巴勒斯坦人民的鬥爭。毛澤東思想為我們指明了前進的道路。」有的朋友高舉着紅彤彤的「毛主席語錄」，激動地說：「我們將一手拿槍，一手拿寶書，堅持進行鬥爭。我們相信我們的人民反對美帝國主義和猶太復國主義者的正義鬥爭必將取得最後勝利！」

新華社通訊員

上海異型鋼管廠 三百新產品誕生
八個月的產量就超過去年全年總產量

【據新華社上海十二日電】上海異型鋼管廠，原來是一個設備破舊的小廠。在無產階級文化大革命中，這個廠的三百多革命工人高舉毛澤東思想偉大紅旗，堅持走毛主席指引的「獨立自主、自力更生」的道路，把一個簡陋陳舊的小廠建設成為在我國社會主義工業戰線上起着重要作用的先進企業。現在，這個只有幾排低矮廠房的小廠不僅能生產多種多樣的普通碳素鋼異型鋼管，還試製成功了許多難度高、質量好的高級合金鋼和稀有金屬的異型無縫鋼管，還創造了用幾層不同金屬製成的異型雙縫鋼管。三年來，這個廠共發展了三百多個異型鋼管新品種，相當於文化大革命前所生產品種的一倍。從一九六六年起，生產步步上升。一九六八年提前六十二天完成了全年生產計劃，並創造了歷史最高紀錄；今年頭八個月的生產，又超過了去年全年的總產量。這個小廠的成就，是我國社會主義工業飛躍發展的一個縮影，是毛澤東思想的勝利，是無產階級文化大革命的豐碩成果。

在上海異型鋼管廠，每一種新鋼管的試製成功，每一台土設備的上馬，都是毛主席「獨立自主、自力更生」的方針戰勝劉少奇的「洋奴哲學」、「爬行主義」等反革命修正主義黑貨的結果。

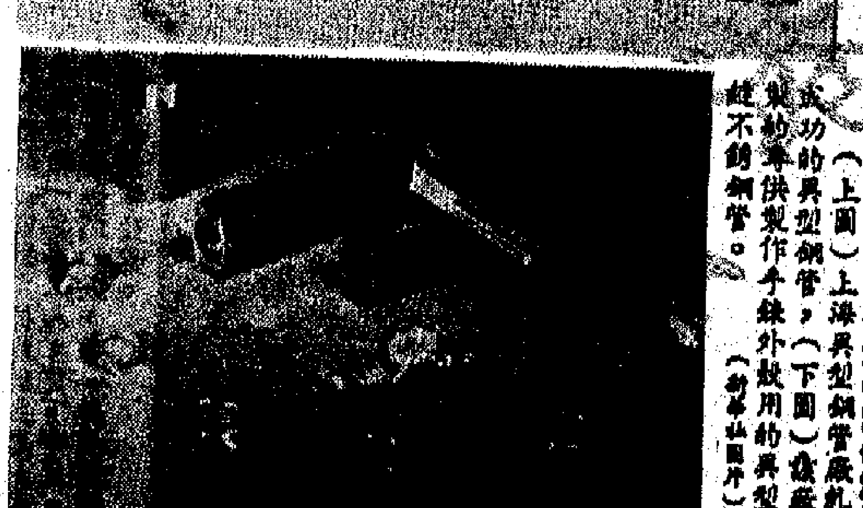
自製新工藝設備熱擠壓機

最近幾年，各工業部門需要的新品種鋼管越來越多，有許多是高級合金鋼和稀有金屬鋼管，形狀奇特，是冷拉無法生產的，很需要一種新的工藝設備——熱擠壓機來進行生產。熱擠壓機可以把特別耐高溫、耐高壓的鋼擠壓成所需要的各種形狀的鋼管，[illegible]質量高，成本低，所以它被稱為鋼管生產中的尖端設備。這種具有先進技術水平的新設備，我們自己能不能製造出來呢？上海異型鋼管廠的工人們豪邁地說：「只要國家需要，就是用鐵刀鋸，用鐵錘敲，也要把它造出來！」

有人主張成立一個專門試製小組，交給少數專家去研究、試製。廠革委會和工人羣眾一起學習毛主席的教導：「社會主義革命和社會主義建設，必須堅持羣眾路線，放手發動羣眾，大搞羣眾運動。」工人們豪邁地說，我們有戰無不勝的毛澤東思想，有社會主義的革命氣概，一定能在毛澤東思想的指引下，努力[illegible]沒有機身，就用一[illegible]

自力更生製高級潤滑劑

[illegible]



（上圖）上海異型鋼管廠軋製成功的異型鋼管，（下圖）該廠軋製的專供製作手錶外殼用的異型無縫不銹鋼管。（新華社圖片）

北愛爾蘭局勢更嚴重 暴動一夜三死五十傷
英軍再增援並在首府濫捕居民

【路透社北愛爾蘭首府貝爾法斯特十二日電】貝爾法斯特昨晚發生暴動以來，今天為止已有三人死亡，至少有五十人受傷。

警方說，昨晚的暴力事件是天主教和新教徒發生衝突[illegible]

這支增援部隊屬於第一皇家鳳凰的一個營，共有一百二十人，今天已抵達英國南部一個空軍基地[illegible]，已接命令準備隨時出動。

昨晚發生的暴動是北愛爾蘭政府提出的改革意見，感到憤怒而觸發的。

今天天剛破曉的時候，軍隊和警察在貝爾法斯特的大街上搜索來往的平民和汽車。

[illegible]

其三鼻給愛國戰士 步槍擊落美製蒲勒機
四名飛賊喪生　繳獲機槍五挺

【新華社達累斯薩拉姆十一日電】據莫三鼻給愛國武裝部隊十日在達累斯薩拉姆發表的公報說，莫三鼻給愛國武裝部隊九月十五日在德爾加多角省打下一架美製蒲勒機。

公報說，九月十四日，兩架葡萄牙強盜飛機向德爾加多角省的一些村莊投擲凝固汽油彈，炸死一名婦女和三個孩子。第二天，強盜飛機又來轟炸這個地區，一支正在這裏的愛國武裝部隊當即用步槍進行還擊。一架強盜飛機被擊落，飛機上的四個飛賊全部斃命。

游擊隊員還從這架飛機上繳獲重機槍四挺，輕機槍一挺，自動手槍一支。

台灣的「無煙工業」等等

魏成方

美帝在台灣，不僅進行軍事、政治、文化的侵略，還在農業、工業方面，進行經濟與壟斷的活動。

在農業方面，美國通過所謂「中美農村復興聯合委員會」，逐步控制了台灣的農業生產。美帝的「農復會」壟斷了台灣生產中不可缺少的化學肥料的生產和運銷，它以高價將肥料出售給台灣農民，又以低價收購農民的作物，進行殘酷的剝削。同時，「農復會」以大量貸款和投資直接控制台灣農業，用高利貸、買苗圃、管制農田水利工程等方式，剝削台灣農民。例如三四年期的貸款，年息高達百分之十六。今年，「農復會」貸出了新台幣三千一百六十萬元，台灣農民借到以後，肩上又壓上了一層沉重的債務。

美國還迫使台灣的大片土地，種植對美國有利的甘蔗、洋菇、蘆筍等作物，加強了台灣農業對美國殖民地的依賴性和附屬性。

在美蔣的統治下，台灣農民負擔的苛捐雜稅，也一年比一年繁多，有戶稅、農業稅、田賦、農會費、水租等等，在繳納了各種捐稅以後，農民所餘，難以維生。據「中央日報」今年六月九日消息說，台灣全省共有八十六萬家小農戶，平均每年農業所得約為新台幣一萬九千二百元，但捐稅、成本及家庭最低消費，則需二萬七千元，其間差額，必須依靠非農業性的由家庭勞動力收入，以求彌補。

從今年五月被揭露的香蕉輸日案的大舞弊案，更可以看到台灣農民受壓榨的慘狀。[illegible]

[illegible]

加州種族衝突 羣衆槍戰警察
芝加哥進步學生和警察大打鬥

【法新社加州洛杉磯十二日電】今天這裏宣佈，昨天晚上這裏南面的衝突中，有人開槍，發生九人受傷。

警察干涉的時候，他們受到猛烈的槍彈。一名十七歲的青年腿上中了一槍，八人被磚塊、瓶子和石塊擊傷。

警方說，昨晚的事件發生後，有四十二人被拘捕。

【美聯社伊利諾州芝加哥十二日電】星期六（十一日）警察和兩百名學生打鬥時，一名市警察的頸骨被打斷了。這兩百名學生都是學生爭取民主社會組織的會員。

這名警察那時正在追趕學生，已送入醫院，他因頸骨折斷已經癱瘓。

學生手裏拿着民主社會[illegible]的旗，沿路[illegible]。

在學生示威期間，警察出動了約一百九十名警察在南熱公大道巡邏。

滿載中阿兩國人民戰鬥友誼 阿爾巴尼亞貴賓離穗返國
穗革委會主任劉興元等到機場歡送

【據新華社廣州十一日電】阿爾巴尼亞勞動黨中央政治局委員、阿爾巴尼亞人民共和國部長會議副主席哈斯尼·卡波同志和由他率領的阿爾巴尼亞黨政代表團，在參加了中華人民共和國成立二十周年慶祝活動和參觀訪問後，滿載中阿兩黨、兩國人民牢不可破的戰鬥友誼，今天下午乘飛機離開廣州回國。

到機場熱烈歡送的有中共中央委員、中國人民解放軍廣州部隊負責人、廣東省革命委員會主任劉興元同志，中共中央委員、中國人民解放軍廣州部隊負責人[illegible]，中國人民解放軍廣州部隊負責人、廣東省革命委員會副主任陳郁同志[illegible]。

今天上午，阿爾巴尼亞黨政代表團[illegible]在劉興元等陪同下，參觀了[illegible]

【本報訊】據新華社[illegible]

巴勒斯坦游擊隊 上月出擊五百次
打死近三百名以色列軍

【據新華社開羅十日電】巴勒斯坦武裝鬥爭指揮部的戰報，在剛過去的九月份，巴勒斯坦游擊隊對以色列侵略軍發動了四百八十次襲擊，共打死了近三百名以色列侵略軍。

[illegible]

此外，巴勒斯坦游擊隊還破壞了敵人許多橋梁、鐵路線、抽水機、發電機、水管和電線等，並且炸毀一座工廠，炸掉了部隊儲存的燃料大樓，以及敵占區的[illegible]

富馬到巴黎 將晤法政要

【路透社巴黎十二日電】老撾首相富馬今天到達這裏作短暫的訪問。他自南越之後回國途中。

富馬在七月份訪問法國的時候，曾經會見法國總統蓬皮杜以及其他法國領導人，預料他此次將再與法國政府成員進行會談。

他在機場對記者說，他要求美國總統尼克松多給一些美國援助，對他們付的戰爭作[illegible]

「這不是結束，而是開始」

何畫

美國今天有反對侵略越南戰爭的大集會，各州都將有共同的行動。

昨天，「紐約郵報」上出現了兩個全版廣告，文內說得好：「十月十五日不是結束，而是開始。」

一些人士這麼說，如果尼克松對侵略越南戰爭不作出新的決定，那麼，今後的反對示威將越多，國內的壓力將越大。

尼克松從今年一月上台，到現在已經有了九個月的時間。在這九個月裏，他做出了不少「和平」姿態，發出了什麼「越南化」的花招。但是，說穿了不過是[illegible]，一批美國人民已經越來越加不耐煩，這就是[illegible]

[illegible]

美國軍隊撤出越南一事，但是，一些人士所喊出的口號也是可以注意的。昨天的廣告就有一則指出：不能等待尼克松和萊爾德發善心，要採取行動。並且向前走，喊出「唯一的方向是反戰」，「唯一的解決是撤退」[illegible]

尼克松上台九個月，這些戰略方針和美國國民施行的「越南化」[illegible]

[illegible]

這一次大示威，也正是[illegible]

日本學生反美愛國運動壯大

走上同工農結合的道路

日本學生的鬥爭形式，從罷課發展到築障壘，佔校舍，反擊反動當局的野蠻鎮壓，並且從校內鬥爭發展為校外鬥爭。隨著運動的深入發展，日本學生的覺悟不斷提高，學運隊伍日益壯大。現在，除了大學生以外，各地高中學生參加鬥爭的人數顯著增加。

特稿

日本學生在日本人民反對美日反動派的鬥爭中，勇敢戰鬥，發揮着先鋒作用，並與工農群衆相結合。他們的鬥爭給了美日反動派以沉重打擊。

去年以來，日本學生在日本全國展開了反對資產階級腐朽的教育制度和反對美日反動派罪惡統治的鬥爭。這一鬥爭從開始的幾所大學發展到一百多所大學，幾乎包括了日本所有的官辦大學和所謂的「知名大學」。與此同時，日本學生還英勇地展開了反對日美「安全條約」，反對美國核潛艇進駐日本港口和反對美國軍事基地等一系列的鬥爭。

百餘大學參加鬥爭

日本學生的鬥爭形式，從罷課發展到築障壘，佔領校舍，英勇地反擊日本反動當局的野蠻的殘酷鎮壓，並且從校內鬥爭發展為校外鬥爭。今年一月，東京大學進步學生用石塊、燃燒瓶抗擊近一萬名法西斯警察的殘酷鎮壓。在這以後，關西學院大學學生在二月進行了反鎮壓的英勇鬥爭。京都、廣島等地的大學生也一直在堅持鬥爭。在「四‧二八沖繩日」的鬥爭中，學生們佔領了以東京車站為中心的線路，使鐵路交通陷於癱瘓，使從東京到大阪的超特快列車不得不停駛。他們在沖繩、九州、關東、關西、北海道，在所有設有美軍基地的地方都展開了激烈的反美鬥爭。

運動深入覺悟提高

隨着運動的深入發展，日本學生的覺悟不斷提高，學生運動的隊伍日益壯大。現在，除了大學生以外，各地高中學生參加鬥爭的人數顯著增加。不久前，日本反動當局驚呼：參加鬥爭的高中學生「急劇增加」。日本資產階級的宣傳機器接近驚呼，在日本學生運動中引人注目的「預備軍」，完全變成了「第一線部隊」。

一些先進的日本學生正在鬥爭中學習革命的真理——馬克思主義、列寧主義、毛澤東思想。他們認識到知識青年和學生一定要和廣大的工農群衆結合在一起，才能形成強大的力量，才能取得反對美日反動派鬥爭的勝利。在日本的一些反美鬥爭激烈進行的地方，不少進步學生高舉着寫有「毛澤東思想萬歲」的巨幅紅旗，同當地工農群衆並肩戰鬥，走上了同工農相結合的道路。他們同青年工人在反對美日反動派的共同鬥爭中，互相鼓舞，互相配合，互相支持。他們還深入農村，把毛主席的光輝著作帶給農民。有些學生與農民同吃、同住、同勞動、同鬥爭。

「學生運動是整個人民運動的一部分。學生運動的高漲，不可避免地要促進整個人民運動的高漲。」日本學生運動的作用，又一次證明了毛主席這一英明論斷的正確。

廣大人民同情支持

蓬勃發展的日本學生運動，不僅促使更多的青年和學生覺醒，而且得到了日本廣大城鄉人民的同情和支持，推動了日本人民反對美日反動派鬥爭的發展。今年以來，在日本各地舉行的幾次大規模的鬥爭中，日本青年工人、農民和學生舉行了聯合集會，並肩戰鬥。很多學生家長也站在戰鬥的學生一邊，同他們一道抗議美日反動派的殘暴迫害和鎮壓。一些大學教授、講師、職員和校工，同戰鬥的學生一道反對佐藤政府的反動統治。每當佐藤政府出動警察鎮壓學生的時候，街道的居民往往群起抗議，譴責警察的法西斯暴行。

日本學生運動是在衝破了宮本修正主義集團的種種阻撓和破壞而發展起來的。他們在鬥爭中，認識到宮本叛徒集團已經墮落成為美日反動派鎮壓學生運動的打手。他們正在繼續排除宮本叛徒集團所設置的種種障礙，奮勇前進。

學生鬥志更加旺盛

風起雲湧的日本學生運動，給美日反動派和宮本集團以有力打擊。佐藤反動政府鎮壓學生運動的暴行越猖獗，日本進步學生的鬥志越旺盛。以日本大學為例，在過去一年中，日本武裝警察曾幾十次闖入這所大學，對學生進行野蠻的鎮壓，但是這種暴行不僅沒有把學生運動鎮壓下去，相反，有更多的學生加入了戰鬥的行列。早稻田大學的進步學生在佐藤反動政府公布「大學管理法」之後，在九月三日掀起了大規模的鬥爭，堅決反對美日反動派的罪惡統治，使敵人驚慌失措。日本全國各大學的一萬五千名學生代表又在五日舉行盛大集會，決心加強團結，粉碎日[illegible]

這就是尼克松的撤兵（原載美國「前衞」週報）

美軍在日擴建基地

供最大運輸機「C5A」進駐

李捷

尼克松政府為了適應侵略亞洲新的需要，正在日本擴建軍事基地，以便讓美國最大的軍用運輸機「C5A」進駐。

美軍選擇的基地是橫田基地。這處基地擁有全日本最長的跑道（三千六百五十八公尺），現在加緊擴建各種工事，以適應在最近期內讓「C5A」進駐。

據日本報紙判斷，供「C5A」軍用運輸機使用的跑道擴建工程幾乎已經全部完成，現在正興建輔助跑道，在橫田基地的北側，美軍圈定了大量土地，由佐藤政府宣佈為「國有地」，四周架起了鐵絲網，不准農民進入，其中約佔四萬公尺的民地用來興建飛機起降用的雷達誘導塔，其餘作延長跑道之用。

佐藤政府積極協助美帝擴建橫田基地。在基地北側的瑞穗町和南側的福生町，強迫收買大量農地，廢除農民用的道路，以供擴建機場和基地用停車場等設施用。據當地報紙透露，美軍正在橫田基地擴建的工程規模很大，從種種跡象看來，這一不尋常的工程，是為了讓「C5A」超大型軍用飛機進駐的。

「C5A」是美帝國主義為了適應新的戰略而採用的超大型軍用運輸機。每一架一次可以運載七百名武裝士兵。美國國防部把它當作是「擴大的機動力」。使用這種大型運輸機可以減少在海外的美軍駐軍，裁減部分基地，一旦有侵略需要，隨時可用這種超大型運輸機運兵前往。這種可以減少美軍駐外的開支，和避免過多的駐外軍隊引起當地輿論的抨擊。今年初尼克松政府從本國大規模運輸軍隊到南朝鮮的空運演習，就是這種空運機動力的試驗。五角大樓準備將來大量採用這種C5A軍機作為美軍主要的軍事運輸工具。

但是「C5A」體積大，須要特別長的跑道，橫田只是美軍選擇的一處基地。在亞洲其他地點如泰國、冲繩、菲律賓等，美軍都在擴建軍事機場，供C5A的使用。

儘管美軍當局和佐藤政府竭力隱瞞在橫田基地擴建工事的目的，但是附近各城鎮的居民和農民成立了反對「C5A進駐橫田」的組織，並舉行了集會和遊行示威。

尼克松政府上台後，繼續玩弄假和平和真備戰的兩手。這種加強機動力的作法，正是美帝國主義世界戰略的一個重要部份。尼克松鼓吹有限度的撤兵完全是騙人的手法，實際是隨時出兵從事大規模的侵略。美帝在日本領土上擴建基地，準備進駐「C5A」，暴露了它念念不忘在亞洲發動侵略戰爭，奴役亞洲人民的狂妄野心。

西德社會民主黨‧布蘭特

西德這次大選結果，參加競選的執政黨都沒有獲得過半數的議席。基督教民主黨獲得二百四十二席，社會民主黨獲得二百二十四席，自由民主黨獲得三十席。西德議會共有四百九十六個議席，半數是二百四十八席。西德的兩大政黨——基督教民主黨和社會民主黨——都須爭取第三黨——自由民主黨來組織聯合政府，才能執政。

自由民主黨在兩黨的「爭取」下，在上月三十日開會議，討論結果決定與社會民主黨聯合組閣。據波恩消息，雙方經過協商，對組閣已取得一致意見。社會民主黨同自由民主黨決定聯合組閣。新閣組成後，執政二十年的基督教民主黨便成為在野黨了。

西德的社會民主黨同基督教民主黨一樣，都是為壟斷資產階級服務的，是壟斷資產階級工具。所不同的是它打着「社會民主」的招牌傳播資產階級的影響，在一部分勞動人民中起基督教民主黨不能起的欺騙作用。它死心塌地為壟斷資產階級服務，就是要取得資產階級的「允許」讓它執政。

× ×

西德社會民主黨領袖布蘭特，是現任的聯合政府外交部長，他將出任社會民主黨——自由民主黨聯合政府總理。

布蘭特原名弗拉姆，一九一三年生於呂貝克。在外祖父的影響下，他早年參加德國社會民主黨青年組織。一九三一年由於同當時德國社會民主黨的領導發生分歧，而參加了從該黨分裂出來的「社會主義工人黨」。一九三三年他離開德國，到了挪威，改名為布蘭特，並在挪威定居。一九三八年取得挪威國籍。以後又曾移居瑞典，直到二次世界大戰結束。戰爭期間，他的公開職業是新聞記者。

但是布蘭特很愛吹噓他的這一段歷史，並且編出一套騙人的故事，說他是由於受到納粹分子的迫害而逃出德國的，還說，他曾站在民主力量方面參加過西班牙戰爭。但是他的這一套鬼話，連西德和西柏林的資產階級人士和報刊都不相信。他的故意吹噓，顯然是為了掩蓋他自己的真實歷史。他在西班牙幹過些什麼勾當，在希特勒德國佔挪威期間，他同納粹黨有過什麼樣的關係，以及有材料說明他同英國特務[illegible]

[illegible]組織有過關係等等，對於這些，布蘭特[illegible]。二次大戰結束後，布蘭特作為挪威記者來到了西德，以後又出任挪威駐西柏林軍事代表團的少校新聞官員。一九四五年當選為西柏林社會民主黨主席。[illegible]一九四八年至一九四九年當選西柏林議會議員。一九五五年當選為西柏林議會議長。一九五七年起任西柏林市長，次年又被選為西柏林社會民主黨主席。一九六四年二月當選為西德社會民主黨主席。一九六五年為了競選，他曾組織社會民主黨的「影子內閣」，自任「總理」。

從這一段不尋常的經歷中，可以看出布蘭特是一個怎樣的腳色。西德的「明鏡」週刊早在四年前就指出：「布蘭特總有他的兩面：既是執政者，又是在野者；既是前哨城市（按指西柏林）戰士，又是和平共處主義者；既是強盜，又是憲兵。」

布蘭特是以親美出名的。他主張多依靠美國。一九六五年，他在社會民主黨的「影子內閣」發表的政策聲明中，他已強調：「歐洲必須在大西洋團結的基礎上成為美國的平等伙伴。」近幾年來他追隨美國，並公開支持美帝對南越的侵略。

× ×

有人說，西德三個政黨類似英國三個政黨。社會民主黨像英國的工黨，基督教民主黨像英國的保守黨，自由民主黨像英國自由黨。[illegible]民主黨與自由民主黨聯合組閣以六席多數執政，情況也和英國工黨的極少多數的情況差不多，隨時都有發生危機的可能。倫敦「泰晤士報」指出：布蘭特的內閣[illegible]，隨時有崩潰的[illegible]。

社會民主黨領袖布蘭特

美—泰秘密協定內幕

為了大舉干涉老撾，五角大樓利用泰國傭僱軍協同和充當萬象部隊同巴特寮解放部隊作戰。

特譯　（美）理查德‧沃德

多年來，美國一直在秘密地同巴特寮解放部隊（寮國戰鬥部隊）作戰。[illegible]美國在老撾進行的轟炸和其他[illegible]「胡志明小徑」南下的北越人，[illegible]最近的新聞報道已經透露，美國陸軍特種部隊、中央情報局的「地面部隊」和美國空軍，都在參加對巴特寮作戰。

美國對老撾的大規模干涉，可以追溯到五十年代。一九五四年日內瓦協議承認老撾獨立以後，美國便開始裝備和資助老撾王國陸軍和空軍的發展，要利用老撾王國陸軍和空軍來企圖粉碎巴特寮。

但是，儘管美國武器大量湧入老撾，老撾解放軍仍然不斷發展。[illegible]

[illegible]

新近在老撾發動的進攻，並不是偶然的。它是在美國參議院部分人員七、八月間猛烈抨擊美泰秘密協定後進行的。[illegible]

（新華社記者）

體育

金禧杯賽今有好戲碼

東昇流浪花墟相逢

流浪兩名泰將均被調上火線

為雪聯賽之恥勢必全力以赴

【本報訊】金禧杯足球淘汰賽的初賽，今天午後續有甲、乙組「戲碼」各一場在花墟角逐。正本戲東昇對流浪，四時三刻開始，門票一律二元四角。打泡戲英海軍對英空軍，二時三刻交鋒。

東昇與流浪在聯賽中已曾較量過一次，爭持過程，相當緊張。由於東昇的前鋒埋門較有把握，乃以二比一擊敗流浪。人們看出，流浪陣中多年青球員，夠氣力，有拚勁，只是缺乏經驗，球技嫩，埋門「搶講書」。在聯賽所以連戰皆北，就是由於射門之術的不爭[illegible]。今天對東昇的比賽，預料他們仍會以「死纏爛打」的姿態與東昇周旋，[illegible]這樣，東昇前鋒較老將，可在冷靜的情況下找機會，雖然要他們較多走位則近苛求，但只要稍快一點，是有條件射入一二球的，那末，在這情形下，使到流浪「一場空」，也是意料中事。不過，東昇必須在上半場守得穩，不被流浪搶攻得手，然後在下半場加緊「路數」，以傳球功夫來消解流浪的快速進軍，那就勝券可操了。

流浪邀請來泰國助陣的[illegible]，今天將可上陣，把守大門。這位外將既然是泰國的「國腳」，龍門術當比身材矮小的何志強優勝，但他的彈力是否好過邱志強，還要看過才知。其實，目前流浪最欠缺的是射手，他們有了一位泰將守門，所起作用未必很大，要贏東昇，端賴前鋒，必須前鋒埋門有術，才有希望，至於如何排陣，到時才由[illegible]決定。另一泰將[illegible]，是場前衞，前天亦已到港，今天亦將上陣。聽說今天派他踢左翼，流浪陣容前後都有變動，攻守力量，可能改觀。東昇在聯賽中曾擊敗了流浪，今天在這金禧杯賽能否再擊敗流浪，這要看流浪變陣演出如何才可找到答案。

東昇　[illegible]

流浪　[illegible]

南華星島各一言和

金禧杯賽有待決勝

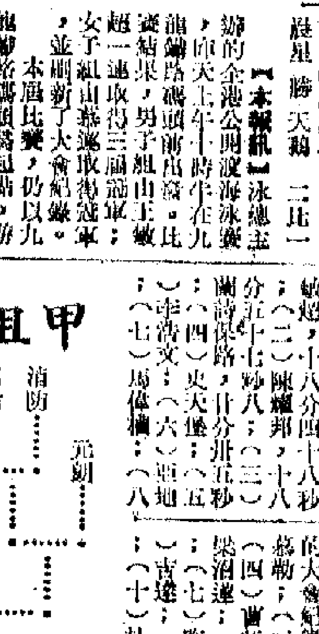
星島許允正踢得最糟糕

【本報訊】南華與星島昨天進行甲組金禧杯足球賽，經過一百一十分鐘混戰，打成各一和局，還須擇日決賽。乙組市政以七比零勝五一七而晉級。昨有二萬二千五百多看客購票入座，但幾次「爆棚」。

南、星兩隊雖然打成和局，踢到加時也未能解決勝負，情形似乎緊張，實則雙方踢來慢吞吞，常在中場爭奪，[illegible]尤其是下半場，在沉悶的情況下，雙方前鋒都錯將入而正式起腳射門的，統計不超過六腳。以一場所謂大戰，射門竟如此之低，那有精采可言！

南華在上半場無論攻守，都佔有較佳形勢，也能製造好幾次快傳突擊，不僅給星島很大威脅，而且先開紀錄。但是，由於前鋒的[illegible]下去，是可以贏的。倘若此種氣概一直保持下去，[illegible]

[illegible]



全港公開渡海泳

王敏超蟬聯冠軍

女冠軍嘉蓮刷新大會紀錄

【本報訊】泳總主辦的全港公開渡海泳賽，昨天上午十時半在九龍梳打埠碼頭前出發，比賽結果，男子組由王敏超一連取得三屆冠軍；女子組由嘉蓮取得冠軍，並刷新了大會紀錄。

本屆比賽，仍以九龍梳打埠碼頭為起點，游至香港皇后碼頭前石梯為終點，全程約一千五百五十碼。參加本屆比賽的團體有[illegible]等廿二個單位，人數為一千零五人（破歷屆紀錄），比賽時下水的只有九百一十八人，半途棄權的卅七人，實得八百八十一人游到終點。

男子組比賽王敏超以十八分四十八秒游畢全程。[illegible]

昨天的比賽，女子組冠軍嘉蓮以廿一分廿二秒刷新了一九六○年鄧鳳儀保持的廿一分五十二秒二的大會紀錄，這是最佳收穫。[illegible]

名次如下：男子組：（一）王敏超，十八分四十八秒；（二）陳耀邦，十八分[illegible]；（三）[illegible]；（四）史天堡；（五）[illegible]；（六）[illegible]；（七）馬偉權；（八）[illegible]。女子組：（一）嘉蓮，廿一分廿二秒[illegible]；（二）[illegible]；（三）蘇宣西；（四）曹旺卿；（五）[illegible]；（六）[illegible]；（七）許麗文；（八）[illegible]；（九）[illegible]；（十）杜午玲。

昨天足球戰

甲組金禧杯：南華 一比一 星島

乙組金禧杯：市政 七比零 五一七

丙組聯賽：[illegible]

甲組金禧杯賽演進表

消防、電話、東昇、流浪、警察、星島、南華、九巴、東方、元朗、海軍、怡和

九巴 2—0 東方；南華 1—1 星島

冠軍

米蘭隊先吃甜頭

阿根廷有心雪恥

望遠鏡

▲本月八日在意大利米蘭舉行的世界足球會冠軍賽，意大利米蘭隊以三球淨勝阿根廷依斯坦特斯隊。這一場比賽，雖然不算是冷門戰果，然而米蘭隊能以三球淨勝上屆世界球會冠軍，也已令人另眼相看。[illegible]

[illegible]

英球會重罰球員

圈內人嘖嘖有煩言

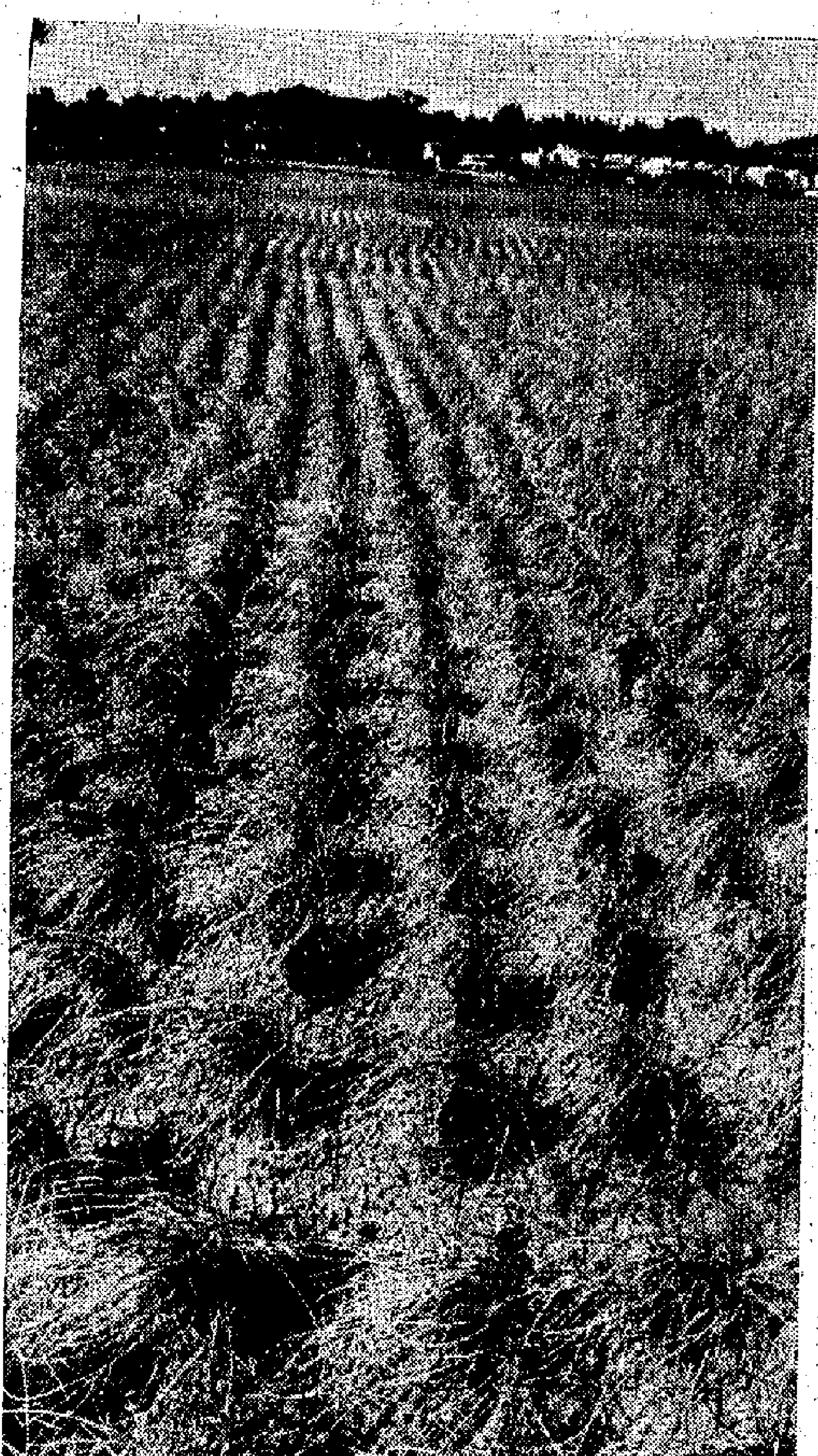
[illegible]

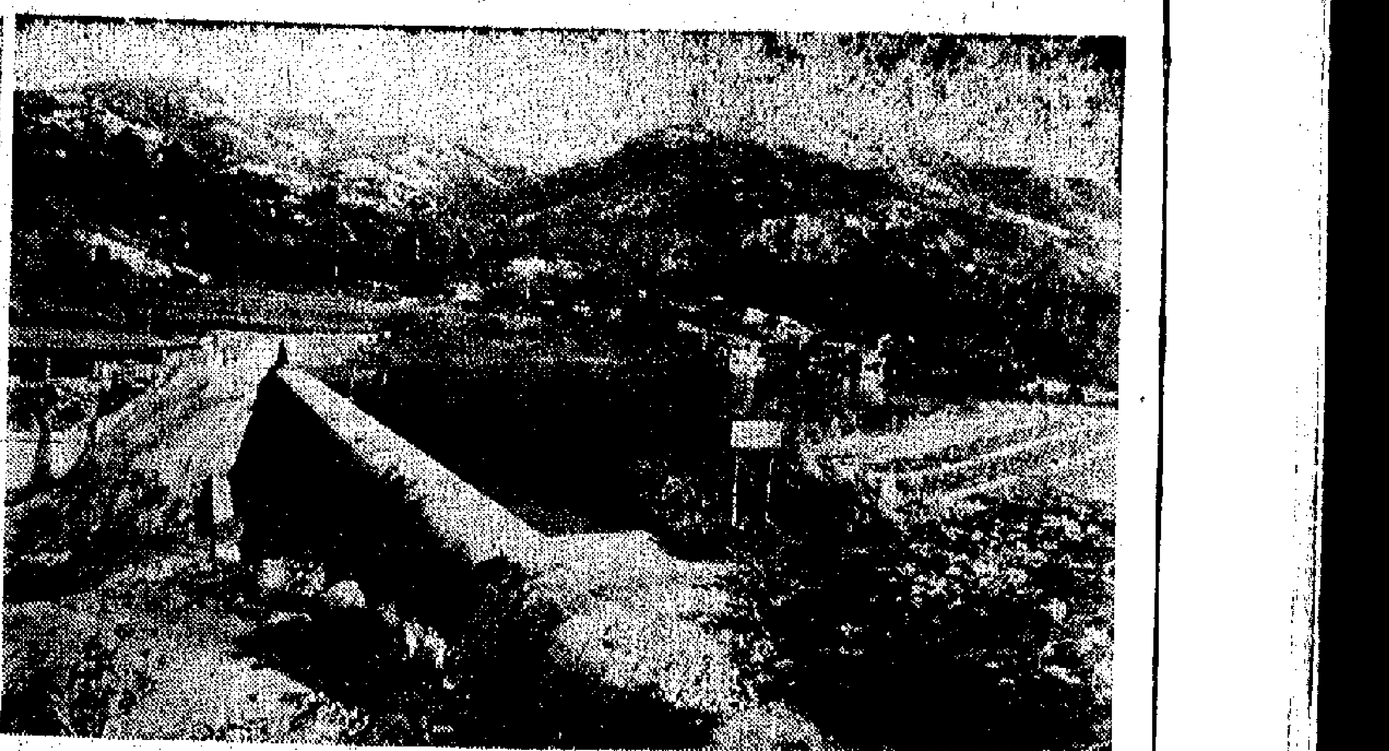
分類廣告

中醫教授 蔡啟超 主診：風濕、胃病、耳鼻、喉舌、皮膚、瘡毒、瘰核、痔漏

英志陳（陳志英）跌打醫館　電話：[illegible]

英麗宮　九龍大坑東道　今天戰後　珊瑚





特稿 珠江兩岸人潮如湧 向越秀山會場進發

盛世來臨歌徹天，革命人民舞翩躚；全靠主席來領導，才有今日幸福甜。

我們港澳觀禮團在參觀廣州機床廠時，在一張工人辦的國慶副刊上看到這首出自工人手筆的好詩，寫出了國慶節的歡騰氣氛。

我們就是在這歡騰的節日前後，得到了省革委會負責同志和祖國親人熱情接見和親切關懷。在偉大的中華人民共和國成立二十周年的光輝節日的那天，整個廣州變爲一個歡騰的海洋，歡聲徹天。我們港澳觀禮團，在清晨就伴隨着歌聲向越秀山出發，參加廣州國慶大會。車子一開出門口，路上已是人潮如海，來自各條戰線的工人隊伍、街道羣衆、機關幹部、學校學生，還有凌晨三時便起床趕來的人民公社社員。他們精神振奮、鬥志昂揚地列隊朝越秀山會場前進。

越南貴賓參加觀禮 台上台下鼓掌高歌

我們從車子望過去，珠江兩岸，人羣密密麻麻，隊伍都是有條不紊的。望河南那邊堤岸，也只同樣一片人潮。他們也是向越秀山進發。我們的車子到達越秀山時已是八時許了，離開會的時間很近，我們安排在觀禮台坐下，看見南北看台，已是坐得密密的人羣，坐在我們一邊觀禮台的，還有來自抗美救國的越南貴賓及其他國家的貴賓。在草坪上的遊行隊伍，向我們鼓掌。我們當時激動萬分，唯有放聲歌唱。觀禮台兩旁還有「團結勝利」標語，有的壯麗的天安門出現眼前，有時是「毛主席萬歲！」的大字。看得我們目不暇給，心花怒放。這個時刻，是令人難忘的時刻。想到二十年前的舊中國，人民在三座大山壓迫下，過着悲慘苦難的生活；看到二十年後今天偉大的社會主義祖國，已經像巨人一般屹立在東方。這是多麼巨大的翻天覆地的變化啊！當時真是激動到熱血沸騰，在心中凝聚成一句話：「毛主席萬歲！萬歲！萬萬歲！」

國慶觀禮逾三小時 欣賞煙花一片歡騰

大會負責同志講話後，遊行開始了。英雄的人民解放軍在觀禮台前經過，我們觀禮團有些團員的手掌拍紅了。還有民兵師、各條戰線的工人隊伍、貧下中農、紅衛兵、紅小兵、革命知識分子、機關幹部，還有盛大的文藝隊伍九個樣板戲都化了裝在彩車上表演。當日國慶觀禮，歷時三個多鐘頭。到傍晚六時許，我們又在越秀山觀看國慶禮花。我們到場時，文藝隊伍已在草坪上表演革命文藝節目。到了放煙花時，文藝隊伍便停止表演，大家又仰望夜空，欣賞煙花，天上地下充滿歡樂。

整個廣州成歡樂海洋

港九同胞代表團在穗參加國慶觀禮紀盛

陳郁親自接見我們 並招待觀看紀錄片

在觀禮期間，我們先後參觀了革命文物、電影製片廠、學校、工廠與人民公社，目睹工農業生產的飛躍發展，深刻體會到這是祖國三年來無產階級文化大革命的偉大勝利。在參觀訪問過程中，還體會到廣州人民活學活用毛主席著作，學習到一個新水平，個個意氣風發，鬥志昂揚。整個廣州也面貌一新，紅旗面面迎風招展，市上一片繁榮氣象，初顯社會主義祖國繁榮昌盛，蒸蒸日上。

廿九日晚上，省革委會負責同志陳郁親自接見我們，並招待我們觀看了電影「新沙皇暴行錄」、「珍寶島不容侵犯」、「捷克斯洛伐克人民不可屈服」。「新沙皇暴行錄」在港已放映過了，很受歡迎。「珍寶島不容侵犯」與「捷克斯洛伐克人民不可屈服」，這兩套片如果在香港放映，我們看了，有些團員說，定會大受歡迎。

「珍寶島不容侵犯」 解放軍勇殲入侵者

「珍寶島不容侵犯」，實地拍攝了英雄的中國人民解放軍，在珍寶島英勇戰鬥，捍衛祖國神聖領土，打得社會帝國主義的入侵者落花流水。只見一枚炮彈命中敵人的坦克，「轟」一聲，坦克像一堆被火燒熔的鐵，動彈不得，成爲「死火」。珍寶島戰士的英勇戰鬥，充分表現了「一不怕苦，二不怕死」的大無畏精神，使我們體會到這一仗是毛澤東思想的大勝仗。

「捷克斯洛伐克人民不可屈服」，揭露了社會帝國主義醜惡面目。在這部影片裏反映了捷克人民反對社會帝國主義的熊熊怒火，示威遊行隊伍滿城皆是。憤怒的示威羣衆，包圍侵略軍的軍官，罵得他啞口無言，低下了頭，充分暴露了社會帝國主義的猙獰面目。

參加軍民聯歡晚會 看創新的雜技表演

在國慶節前夕，我們還參加了軍民聯歡晚會，看了精采的雜技演出。這是一個創新的雜技表演，有過雜技，表現大寨人改天換地的雄心壯志，歌頌了人民解放軍，政治與藝術形式結合得很好。

我們在廣州逗留的時間雖然短暫，可是我們看到了很多新東西，受到了很大的教育，獲得了極大的鼓舞。我們一定要落實「九大」精神，搞好大團結，用實際行動來報答祖國人民的恩情。

·向陽升·

港英不修水利又截奪水源 廈村屏山數千畝田 禾稻缺水勢將歉收

兩區鄉村逾千戶農民正面臨困境

【本報訊】曾被稱爲魚米之鄉的元朗廈村、屏山區，近幾年來由於不少水源被截去，致農田耕作受到嚴重影響。目前，該兩區又有數千畝稻田，因缺水而龜裂，禾稻枯萎，眼見晚造收成只得一、二成，農民生活面臨困境。

廈村、屏山兩區，地處平原，片片禾田，獲得來自大頭山、洪水坑及老虎坑的水源灌溉。但是由於港英不僅不重視修築水利，反而在掠奪土地的情況下，破壞了原有的一些水利灌溉，特別是近十幾年來，不少水源被截，致使天然水源缺乏，連年遭受旱情，造成農民無法耕種以維持生計，大批大批棄耕，往外地謀生。

因爲水源的問題，該兩區現時有數千畝稻田的禾稻，已枯萎如乾草，土地呈龜裂狀，連擀在泥土的蟹蟹也被晒死。沿着屏廈路和流浮山路一帶前行，只見片片稻田有如枯草一堆。農民眼看辛辛苦苦耕耘的大幅禾田，變成無穀粒的禾草，血本無歸，無不唉聲嘆氣。

晚造禾稻失收受影響的地區，包括廈村及屏山的牛磡村、沙岡圍、鳳降村、東頭村、網井村、網井圍、流浮山、羅屋村、悲尾村、新圍村等。因此，面臨厄運的農民逾千戶。

困苦，農民說，他們處境，主要是港英不但不重視修築水利，反而將不少水源截去。一向靠以灌溉的洪水坑、老虎坑，洪水流經過廈村及屏山兩地區，橫貫田園而越下水圍出海。但是，近十幾年來，港英不顧廣大農民的利益，先後將洪水坑、老虎坑築壩攔阻，將天然水源抽上泵房，輸送其他水塘。這樣一來，水源被截後，下流稻田便缺乏水源灌溉，大片農田，只得望天「打卦」，旱情即現。

農民指出，現時數千畝稻田因無水，以致晚造的禾稻逐漸變黃而致乾枯，穀粒全無，收成僅得一二成，縱使天降甘霖，亦無補於事。

因本月廿三日是農曆霜降節（九月十三日），按季節，正常的稻穀漸呈金黃色，再過一些時日便可開鐮收割。然而，現時的禾稻不但禾穗的穀粒不結果，而且已呈白色，顯然是缺水致枯毀。他們遭受此嚴重打擊，至昨天，港英的漁農處對災情仍若熟睹。因此，他們認爲港英應負責解決他們在生活上的困難。

一新慶民昨天圍在辛苦田中指着一束束禾稻說，他們所寄望的晚造禾稻都蝕埋了，連禾草也不但穀粒都蝕埋，他們準備放火將枯萎的禾草燒成灰，作爲肥田料。至於該兩區的蔬菜所落的肥料亦白費，所落的肥料亦因缺水減產。農民說，如開井取水，既要一筆開井費，再加購買水泵，談何容易。

新界農民長年遭受港英當局壓榨盤剝，而且有關方面更水利不修，在旱災、雨災、火災及風災的打擊下，禾稻經常歉收，以致棄耕荒蕪的農地越來越多，有些農民迫得將稻田改爲菜地或種花。但是，種菜種花的情況亦不怎樣好，農民生活日趨艱苦。

水利失修、水源被奪的情況下，近幾年被迫荒廢的耕地特別多。據港英漁農處在一九六五—六六年年報中供認，新界被放棄的土地有三千八百二十英畝。其中大埔區最多，佔二千零四十英畝，次爲元朗區，亦有七百七十英畝。

廈村屏山禾稻缺水枯萎

右圖：一向爲兩區農田賴以灌溉的洪水坑，被港英攔截，以致下游無水灌溉。

中圖：缺水灌溉的農田，呈龜裂狀。

左圖：大幅禾稻倒伏枯萎如乾草。

大火死者獲同情 讀者贈款示慰問

【本報訊】本月九日在新蒲崗福和工廠大火中遇難的兩名香港沖印公司職工，其不幸遭遇廣獲同情。一位署名張小弟的讀者昨日交來十五元，託本報轉給兩死者的家屬，以示慰問。

赴穗參加交易會 第二批中外商人五百餘名今啟程

昨續有兩百多日商過港

【本報訊】參加一九六九年秋季中國出口商品交易會的第二批中外商人五百餘人，將於今日啟程赴穗。首批中外商人百餘人，已於昨日赴穗。

定於今日啟程赴穗的港九各行業工商人士，達三百餘人。他們經營的行業包括：土產、糧油、機械、海產、紗布、油、絲綢、纖維品、服裝、工藝品、皮鞋、抽紗、顧繡、茶葉、食品、藥材、皮革、鞋業、漆油、礦產、油墨、建築材料、成藥、化工原料、柴炭、陶瓷、藥製品、電池、珠寶、油漆、罐頭、女服裝、汽車零件、古玩、工業原料、針織、文具、沙籐、線類、醬料、鐘草、五金、乳膠、搪工、船上用品、漁業用品、小五金、米酒、果菜、蛋品、電器、冰箱、進出口、繡品、縫紉機、電器工程等五十餘個。

經港赴穗的外商二百餘人，將於今日出發。他們分別來自日本、澳洲等國家和地區。

港九各行業工商人士和經港赴穗的外商，今日將乘搭七時卅二分和八時卅八分兩班火車前往廣州。集合時間，第一班是七時前，第二班是八時前。中旅社特別提醒參加交易會的人士注意：必須攜帶身份證、有效期內的回港證、種痘紙；同時必須攜備請柬及本商號的證明，才能辦理參加交易會報到手續。

中旅社設在中總九樓臨時辦事處，昨日最後辦公，今（十三）日起遷回大道中該社社址辦公。

首批中外商人百餘人於昨晨出發。在尖沙咀火車站，中外商人與織成行。

天氣與潮水

和緩東風，早晨空曠地方風勢清勁，除初時有少許密雲外，天晴，最高氣溫二八度。

高潮　上午十一時四五分　下午十一時五四分

低潮　上午五時十一分　下午四時五五分

昨天的紀錄

氣溫　最高二六點五度　最低二三點一度

陽光　十小時

雨量　無

今年以來總雨量　七一點六三吋

歷年同期　八一點〇六吋

下午五時　相對濕度61%　風向　東　風速　六浬

電車公司插手小型巴士 已派出試驗車行走市面

兩巴電車一旦加入經營必造成搶食局面

【本報訊】香港電車公司現已派出一架十四座位的小型巴士，在街道上行駛，據稱將作試驗之用，以便探索出一個「化算的計劃」，然後再派出車隊，去和目前的小巴士車主搶生意。

這架電車公司經營的小巴士，在外型上與一般小巴士沒有什麼分別，唯一不同的，是這架小巴士除了司機外，還設有一名收銀員，專責向乘客收車資。

早在小巴士「合法化」以前，港英已經有要讓電車公司和兩間巴士公司出頭，和小車主「競爭」。未「合法化」前，港九新界約共有三千輛小巴士。港英宣佈「合法化」時，即提出準備發五千個牌照，這超出的二千個牌照就是給三間大公司的。

當時乘客的輿論，認爲電車和巴士公司不去把電車和巴士的交通搞好，反而去經營小巴士，這樣不是去解決乘客的困難，而是只顧利潤的做法。

在乘客的指責下，港英和三間公司把這事暫押下來。到上月二十二日，港英又再把它提出，說要留下一千五百個小巴士牌不發出，準備給電車公司和兩間巴士公司。其後，雖然未知道三間公司有沒有正式申請牌照，但電車公司已經派出了試驗車。看來三間大公司財雄勢大，如果它們經營小巴士，道路上變成有五千輛小巴士行駛，必然造成搶生意的局面。

牛頭角觀塘廉租屋 昨天停電達兩小時

六婦孺一度被困電梯內驚呼救命

【本報訊】昨日中午，牛頭角廉租屋區和觀塘花園大廈廉租屋區均突停電，令人被困電梯，使數萬居民受到影響。

這兩個地區都幾乎在中午十二時半前後開始停電。牛頭角第十一座前三部電梯半天都內均有婦孺，驚呼救命。後來消防員到場，經過一番功夫之後，才將電梯門撬開，把被困的六名婦孺救出。當時有一名小孩可能是驚慌過度或窒息所致，有昏迷模樣，後被送入醫院。

觀塘區受影響最嚴重的是藍田樓和孔雀樓。兩區在停電後約經過兩小時，始行恢復。受影響居民數萬人。據居民反映，這兩區近來斷斷續續停電多次，有不少商店營業均受影響。

港英抬高工業地價 今年來進賬四千萬

六幅地皮今天又將拍賣

【本報訊】推行高地價剝削政策的港英當局，今日下午二時半又在大會堂拍賣六幅工業地及一幅住宅地……

根據不完全的統計，今年一月至九月以來，港英共拍賣土地七次……

廣託總分行存戶一批 今天繼續獲還款一成

遷址通告

本公司自一九六九年十月十二日遷往九龍佐頓道文蔚街文蔚樓二號二樓照常辦公敬希查照爲荷

聯豐建築公司啟

電話：K三〇二〇八九　K三〇二一八〇

第二張

特稿 六成吧女吸食大麻

學生叢書出卅五期

美兵揮風扇狂毆洋漢 殃及池魚工人被擊昏

經此一役一家酒店兩層樓家具陳設受損

【本報訊】昨日凌晨，兩名外籍人在灣仔洛克道一間酒店內發生爭吵，手持雜物大打出手，且擊傷酒店看更人。直至昨日下午，傷者因傷勢嚴重，還動彈不得。此事引起該酒店職工的不滿。

該兩名外籍人，其中一個名詹士（譯音），三十歲，美國籍。據說是來港活動的美帝導彈護衛艦「斯科菲爾德號」的水兵。另一外籍人身份不明。

前日晚上九時零五分，詹士前往灣仔洛克道廿三號一間酒店租住二〇二號房。到昨日凌晨，突有一名年約三十餘歲的外籍男子到訪，該男子敲門後進入房間，關門之後不久，即傳出爭吵聲，初時，酒店職工和其他租房住客不以為意，不久後，房間又傳出東西撞擊聲，一時驚動四鄰，發覺該兩名外籍男子在房間打架，詹士揮舞樓上電風扇，另一外籍男子手持其他雜物，互相格鬥。

不久後，不明身份的外籍男子打開房門，拔腿逃走，當時，酒店的一名姓嚴的看更人，年約六十歲，聞有腳步聲，初時以為有人客要外出，即上前欲打開酒店大門，不料，當他打開門的時候，該外籍男子不分事由，手持硬物，朝姓嚴職工亂擊，姓嚴職工當堂不支仆地，頭破血流，欲呼不得，而該外籍男子卻不理三七二十一，欲繼續衝出門外。

其時，緊追其後的美籍男子詹士衝到，兩人又在酒店地下大打出手，檯椅亂飛，玻璃窗被擊毀，玻璃碎片四濺。事後，該酒店職工報警，把姓嚴傷者送院救治，由於傷者傷勢嚴重，直至昨日下午還動彈不得。

回鄉度假的旅英華僑，昨日與父老鄉親歡聚一堂聯歡。

回鄉旅英新界華僑 昨與父老鄉親聯歡

目睹老少鄉親精神面貌一新華僑同感興奮 暢談祖國日益昌盛喜有靠山強大更覺自豪

【本報訊】回鄉度假的新界各區旅英華僑，昨天舉行盛大的聯歡會，並且還邀請了各區鄉的工人、農民、父老、婦女等參加，濟濟一堂。新界各區的文藝宣傳隊應邀在會上演出了革命文藝節目。

在這個聯歡會上，旅英新界華僑和應邀的各區鄉父老、工人、農民、婦女、青少年、學生等歡樂地聚在一起，閒話家常，華僑們說：他們已經離開新界家鄉好幾年了，有些甚至離開了十幾二十年，這次回來，看到了鄉親們精神面貌一新，感到高興。有些華僑看到新界各區在慶祝偉大社會主義祖國成立二十周年的盛況，更感興奮，他們還參加了各鄉的慶祝會。

華僑們還談到祖國二十年來所發生的巨大變化，對祖國越來越繁榮、強大，感到無限興奮。他們還談了在海外的一些感受。他們說，我們有了一個強大的社會主義祖國做靠山，華僑再不受人欺凌，而且到處受人尊敬，許多外國人都希望和我們華僑交朋友。他們說，對此，我們海外華僑感到自豪和光榮。華僑們還說，再過兩三個月或若半年，又要返回僑居地工作了，他們表示要在自己的工作地方，大力宣傳毛澤東思想，宣傳祖國的偉大成就。

應邀參加聯歡會的各區父老等，也向華僑們介紹了新界同胞活學活用毛澤東思想的動人事例。父老們還着重地介紹，新界同胞掌握了毛澤東思想之後，在鬥爭中取得了一個又一個的勝利的事實。他們指出，在「九大」精神的鼓舞下，新界掀起一個學用毛澤東思想新高潮，好人好事不斷在新界地區湧現。他們指出，新界同胞落實「九大」精神，新界同胞更加緊密地團結起來了。父老們還勉勵華僑要身在海外，胸懷祖國，放眼世界，要團結好一切可以團結的人。

最後，各區的革命文藝宣傳隊為華僑們演出了革命文藝節目，受到華僑們的熱烈歡迎。聯歡會自始至終充滿熱烈氣氛。

特稿

六成吧女吸食大麻

一個吧女的產生

侵越美軍借「度假」為名，販運大量迷幻藥和大麻來港，毒害居民。受害最甚的是吧女，據熟悉情況人士的估計，港九起碼有百分之六十的吧女，均染上此類毒癖。胡莉莉是其中的一個典型的例子。她原是九龍某英文書院的「高材生」，因墮入色情陷阱，淪為吧女，其後更染上吸食大麻毒癖，受飛仔控制，以致泥足深陷，不能自拔，過着悲慘的生活。

飛仔出手「度化」「登仙」

胡莉莉，是個十七歲的少女，出生在一個洋化的家庭，一家生活相當富裕。她父母親都是大學生，父親還是在美國留學歸來的；莉莉的大哥目前也在美國「深造」。從小以來，父母對莉莉總是千依百順的，在父母的溺愛、以及長期接受奴化教育的影響下，莉莉滿腦子是崇洋思想。特別在父親的渲染下，她對外國十分嚮往，曾立志要在香港英文中學畢業後，也追隨大哥到美國去「鍍金」。所以，平時頗為用功，功課總是在甲級之內。

剛升上中學四年級，因參加一個小學舊同學的生日舞會，認識了一位叫邁尼的青年。對方是一名「時髦」的青年，頭髮長長，衣着大紅大綠，講話時中英語雜用，自稱是華僑之子，父母終日忙於應酬，很少照顧她；為了排解寂寞、孤獨，莉莉便常常主動地找邁尼出外消遣。當初，他們還是循規蹈矩；後來，邁尼把她帶到一些專門招待時髦青年男女的新潮音樂夜總會去留連。在那裏，莉莉看到的青年男女，年紀最大的也不超過廿歲，最小的十三、四歲也有，他們手舞足蹈狀似瘋狂地跳着新潮舞蹈。有一點令她不解的是，不論男女，都愛吸食一種用彩色紙捲的「香煙」，間中也看見邁尼故作神秘，偷偷吸食。莉莉在好奇心的驅使下，要求一試。吸食之後，便陷入邁尼的圈套之內。原來邁尼想把她騙到手，引誘莉莉入彀，才特意用這種以退為進的手法。莉莉所吸食的就是現時的美帝用來刺激侵越美兵士氣的專用藥——大麻。

失身之後接着嘗身

莉莉就這樣胡裏胡塗失身給邁尼。接着，邁尼誘騙莉莉離家出走。初時，莉莉因年紀輕，拒絕邁尼的要求，恐防邁尼將來會把她遺棄。邁尼當時賭神劈願，又說願意與她成婚，共組新家庭。在邁尼的甜言蜜語誘騙下，莉莉終於答允與邁尼同居。

但是，這是需要添置傢俬及應用物品。莉莉出走，自然沒有錢；邁尼亦表示稍後無法可想。這時，他便提議暫時向他契媽借錢，待日後有錢時，始行歸還；但又說恐怕契媽不答應，叫莉莉出面，用她的名義向契媽借貸。當時莉莉不知是計，以為只要日後有錢還給契媽，便可萬事皆休。

大麻成為控制手段

在邁尼的安排下，莉莉終於用自己的名義簽了一張近萬元的借據給邁尼的契媽，錢也就全由邁尼拿去了。莉莉從未見過該筆借款。

由此，他們二人在高尚住宅區租了一層樓，屋內裝璜華麗，全新的傢俬、冷氣機、雪櫃、電視、電話，享盡奢華。在這段期間，莉莉因追求刺激，加上邁尼從旁慫恿、鼓勵，她一直沒有間斷地吸食迷幻藥和大麻。

數月後，邁尼的契媽派人前來催收欠款時，邁尼的醜惡面貌揭穿了。原來，邁尼是港島某區飛仔集團的「二哥頭」，專門混入書院、參加學生活動，引誘年青而頭腦簡單的書院女，待時機成熟，就拉她們入殼去當吧女。

邁尼看上莉莉，知道她一向有錢而不能引她入殼，於是就利用大麻的毒品來控制她。莉莉在邁尼威脅下，終於不得不充當吧女還債。她每天慘受美國水兵蹂躪所得的「出錢」，全由邁尼控制；有時，因來港的侵越美軍較少，入息不如理想，邁尼也以錢為理由，強迫莉莉出當應召女郎。

飽受蹂躪生不如死

莉莉因毒癮越來越深，無法自拔，更無法擺脫邁尼的控制，曾企圖自殺輕生，但是，邁尼及時發現了，卻把她打得死去活來。此後，莉莉再不敢萌自殺念頭，過着慘無人道、生不如死的生活。

莉莉因受美式生活的荼毒，陷入深淵，淪為吧女，本來已經夠悲慘；現在她還要被迫兼當應召女郎，其精神、肉體所受的痛苦，實在無法形容。像她那樣遭遇的書院女，在芸芸吧女中，不知有多少是過着這種悲慘生活的。是誰使她們陷入深淵？是誰使她們過着悲慘的生活？這確實是一個值得人們深思的嚴重社會問題！

·本報記者·

郭銀屏光榮出獄 船機大會迎戰友

【本報訊】香港華人船主總工會昨晚舉行一集會，熱烈歡迎郭銀屏戰友光榮歸來。大會主席黎工友們嚴正表示，全體船工人堅決反對港英的民族迫害，一九六七年九月十一日港英法西斯軍警搜劫工會完全是非法的，被非法拘擒和制裁的十九位工友完全是無罪的，港英必須立即釋放仍被非法囚禁的十八位戰友和所有愛國同胞。

歡迎會上，工會和工友們紛紛向郭銀屏戰友致送禮物，一再表示向他學習，致敬！郭銀屏戰友意氣風發，與工友們頻頻高呼：「戰無不勝的毛澤東思想萬歲！」「偉大的領袖毛主席萬歲！萬萬歲！」大會主席熱烈讚揚郭銀屏戰友在獄中堅持活學活用毛澤東思想，落實「九大」團結精神，堅決把反帝、反修的鬥爭進行到底，把反英抗暴鬥爭進行到底！郭銀屏戰友也在會上報告了在獄中進行鬥爭的經過。

老翁吐血 街坊營救

【本報訊】昨午四時許，大坑東徙置第四座有一老翁患病吐血，送院救治。

該老翁名梁行根，六十多歲，其妻數年前離去，現與友人同住上址。梁最近患病在床未有返工，其同居友人昨午四時放工回家，發覺梁在床上口吐鮮血，遍在身上的毛毯亦染滿血跡，急與街坊合力營救，後報警將其送院。

銅鑼灣露天百貨商場的一角

特稿

熱鬧更勝大公司的

露天百貨商場

銅鑼灣有個露天百貨商場。在這早晚間一件單衫已覺得「寒寒地」的時候，那裏人頭湧湧，「打工仔」帶齊一家大細到那裏購買廉價衣物。

日用百貨 無所不具

其實，這個露天百貨商場，是由數十個大大小小的攤販檔口所組成，其中，有比較固定位置的攤擋，更多的是流動木車，也有不少是一個籮筐，或者一個布包就賣低價檔的。擺賣的商品，包括秋冬當銷貨的絨料、羊毛衫、毛冷、絲襪、棉毛內衣褲、長袖恤衫、長袖西裝、衛生衣，也有化粧品、耳環、戒指、頸鍊、皮鞋、拖鞋、毛巾、枕套、銀包、擺設飾物等。這裏，不像一些「高格」大百貨公司那樣肅穆靜穆，顧客與售貨員都「陰聲細氣」的買賣；在這露天商場裏，攤販們叫賣聲、講價聲，顧客之間的紛紛議論，混成一片，再加上路過汽車聲，給人一種份外擠迫和喧鬧的感覺。

一年貨仔 搶完就算

「羊毛衫呀，平到你笑。喂，大姑，揀定就包住啦。」一個年輕攤販一邊雙手不停的把羊毛衫揚高，一邊口不停囉的應付顧客。他那木頭車上堆滿了五顏六色的廉價羊毛背心，只適合十歲以下的小孩穿着，拿上手細看，羊毛背心的衫身有多處脫口，大約是成人毛衫剩下的冷頭冷尾織成，一些主婦邊揀邊說：「啲冷係粗啲，不過買俾細路仔着都好，今年着完就算。」不少人就是抱着穿一年就算的想法到這裏買毛衫，除了童裝外，還有女裝和男裝，有素色，有印花，散堆在木頭車上，不少人就站在街邊試穿。

「哼，拆開晒之後話唔要。」一個賣絲襪的女攤販氣極嚕了起來，的確，女裝玻璃絲襪拆開後，要摺回原狀相當麻煩，這樣的顧客是攤販們最頭痛的。

顧客，顧客中包括兒女衆多的家庭主婦、工廠女工、營業員，也有洋行女職員、女教師及愛打扮的書院女。在有限的經濟條件下，到百貨公司購買差不多的貨式，可能要付出比街邊貨貴一半以上的價錢，她們就寧願多花些時間，到露天商場裏慢慢挑選了。

在這個露天商場裏的貨物新品種，可算是首飾及化粧品了。擺賣首飾的攤販，多是中年女攤販或年紀較大的老攤販，他們只靠一隻膠盤，就陳列着滿滿翡翠綠玉、金戒指、鑽石耳環和手鈪，當然都是「朱義盛」貨色，只能作裝飾品用，首飾檔掛起一塊紙牌：「免費穿耳」，買幾蚊子一對耳環，攤販還要替顧客鑽耳。

商場貨源 有幾大類

在這個露天商場裏，擺販們的主要貨源，是本地廠家的打回頭貨，也有一些是山寨廠的貨尾，還有就是一些「名牌」的水漬次貨，大部份是本地中、小型工廠的產品，由於價錢比較廉宜，而且方便挑揀，露天商場每天吸引了不少顧客。

擺販生活 苦不堪言

然而，擺賣廉價衣着雜貨、生活用品的街頭擺販，看來生意滔滔，事實上卻並非容易搵食。在露天商場裏，日曬風吹，整天站着賣貨，連下幾場大雨，就損失了好幾對着貨品發霉。換季前後，為了多做生意，許多人兩餐飯也只能在檔口解決；兒女年紀細的，就用布帶綁住孩子，拴在木頭車旁，車擠人逼，兒女的安全也無法照顧。更不合理的是，有牌的，有時也一樣收告票，「派」了一樣收告票，這樣做就是做半天生意也難以應付的了。

與銅鑼灣這個露天百貨商場一樣，北角馬寶道上也有一個為居民方便購物的攤販集中處，而現在他們卻被迫得在沙倉窮搵食。小販擺賣廉價貨品，為大多數人稱便，他們辛勤搵食，卻整天提心吊膽，甚至被趕入絕境，這不能不使人對小販深表同情，並為他們的遭遇抱不平。

·本報記者·

涉嫌械劫金城警員 一起訴程序今天決定

【本報訊】涉嫌劫金城銀行的六名疑犯，今日再在中央裁判署提堂，本案是否循簡易程序起訴，今日將可決定。如循嚴重刑事案程序起訴，則將訂定初級偵訊日期。

六被告：（一）鍾基，卅六歲，現役警員；（二）吳值偉，卅三歲，市場伙記；（三）張樹，二十歲，音樂茶座經理；（四）黃鏘泉，廿七歲，無職業；（五）王文洪，卅歲，無業；（六）鄭寶世，廿六歲，無業。控罪：㊀、控第一、二、三被告於今年六月三日，在九龍青山道金城銀行外，與在逃人等劫去一解款員現金廿萬元，為金城銀行所有；㊁原控第一、第四、第五被告等三人，後控方請准將第二被告加控在內，即控被告四人於本年七月廿一日，在深水埗南昌街與在逃人等，劫去男子鄭柏如現金二萬一千五百元，十二張過戶支票（面額一萬六千元）及一皮袋，屬華興魚欄所有；㊂控第三、六被告於今年八月二十三日，在牛頭角新區第六座十九號寶生金行，與在逃人等，劫去黃炳昌一百一十三條金條，值二萬八千六百一十一元五角。

澳電視機入口稅再增加百分之五

原擬徵牌照稅之議撤銷

【本報訊】澳門消息：澳葡立法會議本月十日舉行會議，對徵收電視用戶牌照稅問題，因難於調查，原則上已通過撤銷此項牌照稅議案，另行加徵電視機入口稅百分之五（按：目前電視機入口已抽稅百分之五），作為該等牌照稅的交由有關規則修改，議決例原草擬人再行草擬，在下次會議提出討論。至於徵收石油氣入口稅，原則上已通過，但因目前市面所出售的除石油氣外，還有一種丙烷，與石油氣同屬可燃氣體，會上通過由經濟顧問對目前在市面出售之可燃氣體之種類加以調查、研究，將草案加以修改後，待下次會議提出討論。

洋澄湖大閘蟹上市

冷藏運輸得法 蟹隻成活率高 肥大羔多 隻隻生猛

【本報訊】時已深秋，洋澄湖大閘蟹從遠道運到，京滬菜館推出大閘蟹應市，還有涮羊肉也上市。南貨店賣大閘蟹的大都已擺出舖面，食蟹正是時候。

最近運到的洋澄湖大閘蟹，雌蟹長滿羔，雄蟹身較大，最大一隻有十二兩至十四兩重，普通的也有四、五兩一隻。由洋澄湖產地裝上特別安排的冷藏車，長途運載到來，蟹隻成活率高，保持生猛。首兩批上市，本港京滬菜館、南貨店、國貨公司採購出售，批發與門市都旺銷。北角英皇道賣大閘蟹的南貨店，已高懸「蟹」字布條，大蟹值擺出舖面，目前每斤售十二元八角、十四元、十六元及大隻的每斤售二十四元。

菜農小故起爭執

【本報訊】沙田東樂樓圍一菜農，以鄰居夫婦同將木料草堆積在其所居木屋之後，予以干涉制止，雙方發生衝突，各以鐵鈎木棍作武器，大打出手。在紛亂中，鄰居男子手部被鐵鈎戳傷，但菜農則被棍擊破頭部，結果雙方均被帶返警署，分別以傷人罪名落案。上週末，二人被控於粉嶺裁判署，俱認罪，被告獄一審。被告男子李煥，卅三歲，被控於十月五日在沙田東樂樓圍打傷男子黎振全，卅五歲；被告女子係黎振全之妻，被控傷人罪名，指被告同時同地打傷男子李煥。

學生叢書出卅五期

【本報訊】青年樂園出版社的「學生叢書」第三十五輯「往事」，定於十月十四日出版。本期有三個專輯，一是「猜圖徵文」，輕鬆幽默，妙趣橫生。二是「魯迅雜文」，刊出「魯迅的三事」及「一件小事」。三是「魯迅的藥」的木刻連環圖，有圖有文。

未婚媽媽多稚女 泰半年齡僅十三

黃潮益泛濫 貽患得人驚

大多未婚生子者俱屬窮苦人家的女兒

【本報訊】根據有關方面的一項調查紀錄，竟發現在本港的未婚媽媽中，有半數年僅十三至十五歲。

據「香港社會服務聯會」最近曾訪問過十三個組織，統計出裏面收容了三十名未出嫁的媽媽。這些未出嫁媽媽年齡在十三歲至廿六歲之間，其中百分之五十是稚齡母親，只有十三歲至十五歲。這個駭人聽聞的現象，說明了香港黃潮泛濫，的確得人驚。

另一調查發現：大多數未婚媽媽的家庭都住在徙置區、木屋區或普通住宅樓宇的一個劏房，這說明受害者大部分是窮苦人家。特別是港英鼓吹的新潮舞會等色情活動，對徙置區、木屋區居民的子女有很大的毒害。

兩年青學生 沙田偷摩打

【本報訊】兩名學生，同到沙田大浪灣海灘游泳作樂之餘，並向停泊在海邊的一艘遊艇偷竊，正當進行拆出艇上摩打及其他各種物件之際，適值艇主自沙田墟吃完中午飯歸來，當場人贓並獲，報警將之帶返警署落案，上週末在粉嶺裁判署提堂，被告二人俱認罪。法官審閱感化官對被告二人身世之調查報告書後，判將被告二人送入感化院接受管教十二個月。

被告：（一）楊志堅，十七歲，住灣仔活道，學生；（二）溫仲輝，十七歲，住灣仔菲林明道。同被控一項偷竊罪名，指被告二人於本月三日中午十二時卅分，在沙田大浪灣海灘，同向朱益良之一艘遊艇偷竊摩打及各種物件，共值三百六十九元。

廖了了死了

他是粵劇編劇作曲家

【本報訊】專劇編劇和作曲家廖了了昨晚在旅店病發，送院途中死去。死者廖了了，六十歲，新會人，妻子與兒女在鄉間，他一人在港。他在三個月前搬到彌敦道和平旅店租房居住。最近他身體患病，呼吸十分急促。昨天中午七時，他病情轉劇，旅店職工立即通知死者朋友，後由朋友把他送往醫院，但到院後已告死去。

國產成藥介紹週

港九各國貨公司聯合舉辦

日期：1969年10月11日至10月25日

上海冠生園出品

晶花菊 清心解熱 明目怡神

丸氣胃園金

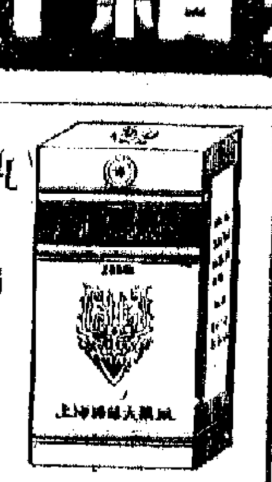
適應：

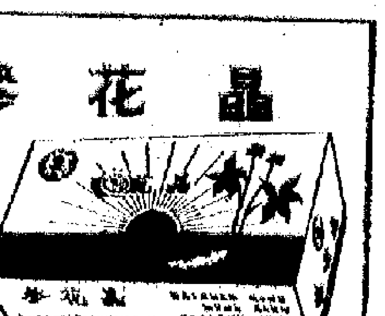
胃痛 萎縮 能機

痛脹 背痛 腰背

不足 發育

虛體 後病





晶花參

止渴生津 清涼明目 滋補健身 養血提神

大連出品 高級補品

素大補蛤蚧

適應：

神經衰弱 病後失調 肺虛咳嗽 陽痿陰虛

凡在介紹週期內到舉辦單位選購國產成藥均九折或特價優待　歡迎參觀選購

在國內外大好形勢下 港澳工商界人士熱烈參加交易會

行業廣泛辦手續商人踴躍

一週經濟

一九六九年秋季中國出口商品交易會將於本月十五日在廣州開幕。香港中華總商會和香港中國旅行社由九日起接受辦理香港同胞參加交易會的手續。首批商人、職工已於昨日啟程前往廣州。

這一屆交易會是在黨的「九大」以後出現的社會主義革命和社會主義建設的新高潮中，在全國人民歡慶偉大的中華人民共和國成立二十週年的光輝節日以後舉辦的。在過去二十年中，我國人民在偉大領袖毛主席的英明領導下，沿着毛主席的革命路線，獨立自主，自力更生，奮發圖強，艱苦奮鬥，勝利地粉碎了國內外敵人的顛覆陰謀和破壞活動，取得了社會主義革命和社會主義建設的偉大成就。特別是經過三年多來的無產階級文化大革命，廣大人民的精神面貌發生了深刻的變化，我國社會主義建設迅猛發展。目前全國人民在毛主席「團結起來，爭取更大的勝利」的召喚下，正在貫徹執行「九大」提出的各項任務，全國掀起了革命和生產的新高潮，農業生產在連續多年豐收的基礎上，今年又是大好的豐收年景，工業生產、科學技術蓬勃發展，各地呈現一片欣欣向榮的動人景象。這一屆交易會將以新的內容展示我們偉大的社會主義祖國二十年來的輝煌成就，特別是展示無產階級文化大革命中，在偉大領袖毛主席的無產階級革命路線的指引下，在政治戰線、思想戰線和經濟戰線等各個方面所取得的偉大勝利。

在國內外一片大好形勢的鼓舞下，連日前往中總、中國旅行社辦手續的香港同胞，十分踴躍，情緒熱烈，登記的行業很廣泛。參加交易會的商人、職工正在紛紛準備登程，首批已在昨天離港前往廣州。澳門同胞已決定組織三批貿易團參加交易會，首批報名八日截止，十四日乘專車赴穗。

各地外商亦將紛紛通過香港赴穗參加交易會。日本商行的代表連日由東京分乘日航、德航等班機集體抵港。有些外商到港後已經轉乘火車往廣州。另有為數不少的在香港的外國商人，連日紛紛到中國旅行社辦手續。目前，交易會還收到世界許多貿易界人士要求參加交易會的電報和信件。

南洋扯購貨物目前應旺未旺

美日貨充斥銷路又滯弱

香港對南洋各地的出口貿易，往年此時已經進入例常的旺季了，現在呢？雖有南洋各地市場去貨比前一兩個月有極輕微的增加，但基本上未有轉旺，除新加坡一處去貨尚維持往年旺季初期一樣的正常狀況外，泰國、印尼、馬來亞及菲律賓各地去貨都表現應旺未旺的景象。

例如，泰國每年在雨季過後，向港扯購涼天用品（主要是寒衣着）及建築材料（泰國雨季期間建築多停頓）就轉增，其他日常用品亦有增多。現在泰國買涼天貨和建築材料是有增加的，但只是小增而不是大增。又如印尼和馬來亞，往年此時已開始大量扯購布疋、衣着及各種日用物品，因伊斯蘭教開齋節為期不遠，入口商要準備貨品供應該地開齋節前一個月（齋沙月）旺月市場的需要，可是現在印尼及馬來亞入口商向港購貨依然較平淡。又如菲律賓往年此時向港採辦耶誕節應銷貨品逐漸大增，而最近雖有來單訂購，但數量並不很大。從上述幾大類當銷貨品的去銷情況，亦可說明對南洋市場輸出的價穩市旺。

雅加達米價突漲二成五

【本報訊】據路透社本月十一日自雅加達發出的消息，過去五天中，雅加達市場上的米價又劇漲，由每公斤四十盾猛漲到五十盾。原因是當地市場上的大米供不應求。

印尼法西斯軍人政權上台以來，印尼的農業生產發生了大混亂、大破壞、大倒退，造成嚴重饑荒，廣大勞動人民生活在水深火熱之中。

印尼法西斯軍人集團的一個頭子，在本月十一日說，印尼在明年要輸入六十八萬八千噸大米，但是，輸入這些大米的錢，至今尚無着落。

西方鋼鐵市場為什麼掀起世界性漲風？

建成

特稿

鋼材漲風的特點

自今年第二季以來，五金市場掀起了一股世界性的漲風，鋼材價格直線上升，據說這是第二次世界大戰以後的首次現象。歐洲鋼材出口價格漲勢猛烈，如圓鋼去年為七十二元至七十三美元，最近已漲為一百二十美元；方、扁、角鋼從去年七十七美元漲至現在的一百一十七美元，鋼板則從八十五美元漲至一百六十美元；美國鋼鐵公司也一再宣佈增價，最近從八月六日起將炭素鋼平均價格提高百分之四．八，熱軋鋼片，帶鋼及冷軋鋼片分別增加六至八美元；價格一向比歐美貨低的日本鋼材也普遍上漲，如八月二十日圓鋼FOB出口價漲至一百美元，扁鋼一百一十美元，盤圓一一五美元；香港市場的圓鋼從年初每擔二八元漲至現在的四二元（個別缺貨花式更高至四四元）。這次漲風有幾個特點：㈠漲幅相當之大，高的約近一倍或百分之八八，較低的也在百分之五十以上。有些市場的漲幅則更驚人，如西德營造商以二〇〇至二二五美元或按報價單二倍的價格求購於黑市建築鋼材。所以鋼材全面報漲，不僅板材、管材、線材、型材等均告趨升，同時，鍍鋅鐵皮、馬口鐵等也紛紛起價，可說是無一不漲。㈡漲價的時間持續，與以往所多曇花一現式的漲價不同，目前漲風仍是方興未艾，後市難以預料。

漲風的原因何在

西方國家產銷失調，供求脫節，需要量超過供應量是促使這次連續漲價的基本原因。西歐共同市場，近數年每年都是供應多於消費，如一九六七年，原鋼產量為八、九八八萬噸，消費量（不包括出口）為七、三八〇萬噸，一九六八年產量九、八六〇萬噸，消費七、八〇〇萬噸。今年以來，首五個月鋼產量為四、四九三萬噸，比去年同期增加百分之十．三，但需要量卻大為增加，首四個月六國鋼廠接到的鋼材新訂單已達三、〇一九萬噸，比去年同期增加百分之二十二，遠超過產量增長的幅度。西歐鋼廠所接訂單大部分來自共同市場，首四月約佔二、四四六萬噸，比去年同期增加百分之二八，這是因為西歐各項工業使用鋼材普遍增加。共同市場之外的英國，其汽車工業及製罐工業也需要大量鋼鐵，現正在要求英當局暫時停止徵收鋼鐵進口稅以放寬進口。其它方面，如器皿，附用品及工業設備等所需鋼鐵均為數甚大。

這種情形在一定程度上改變了西歐鋼材貿易的結構，即它既維持過去出口的地位，又成為了進口的大買戶，巨額訂單湧向日本，使日本廠家應接不暇。過去，在歐洲國家遇到某些品種產銷失去平衡時，多以進口來彌補國內的需要。但這次幾乎所有品種都出現供不應求，需要迅速到高漲，於是便不能全部依賴進口來解決問題了。此外，社會帝國主義在擴軍備戰之下，積極向外訂購鋼材，如向美國進口冷軋鐵皮，向日本大量採購鋼材，八月初還向加拿大洽訂冷軋盤皮（未透露數量）。東歐有一些國家，已從加拿大進口鋼材五七、一九〇噸，主要是鋼板和盤圓。這些搶購對當前鋼材漲風都起了推波助瀾的作用。

在上述情況下，歐洲國家目前為了保存現貨而需的訂購時間比正常時期大為增加，如英國用戶需五金商今年一季度訂購為四六七、〇〇〇噸（按年計約二百萬噸），但自此之後，可以辦到的數量即漸減少。又如西德，估計存貨約七百萬噸，主要都是今年上半年銷自共同市場的。在有些國家，如英國由於一九六七年鋼鐵出現過剩，人為限制生產率的擴大，現在再要短期趕上需要也需一些時間。

西方國家的罷工潮也影響鋼鐵的供求。去年法國的「五月風暴」，降低了鋼產量（減產一百五十萬噸），美國碼頭工人罷工使美國今年上半年鋼鐵進口比去年同期下降百分之十八點九，今年以來，英國發電保港一千三百名高爐工人的罷工，以及加拿大幾家鋼鐵廠的罷工等，對生產都有一定影響。

西方國家的貨幣危機，貨幣動盪，對貨幣的增加，通貨膨脹的壓力等也成為促進漲風的一些因素。在有些地區的鋼材漲價，還帶有某些市場的具體原因。

就香港言，過去鋼材市價的漲落與當地關係不是很大，可是這次波瀾的漲勢卻縮短了兩者之間的距離。由於原料缺乏，來貨減少，供不應求，當地價格上漲不已。

漲風的變化趨勢

當前鋼材漲風能否停止或是回降，要視未來產銷情況的變化和各種因素的轉化。這次鋼材漲風超出許多鋼鐵廠的預料之外，他們十分滿意於利潤的迅速上升，據最近美國「商業日報」的報道，西方各國鋼鐵業的利潤普遍增加，美國今年下半年的利潤將比去年同期高。今年以來，北美、西歐和日本的鋼鐵工業幾乎均已達到飽和點。這些國家的鋼鐵工業正在考慮擴大投資，提高生產率的問題，以日本為例，今年原定鋼鐵產量為七、八〇〇萬噸，現將增至八、三〇〇萬噸。從西歐鋼鐵業的設備投資看，一九六七年最低的七億三千萬元，[illegible]，至去年增加至八億二千萬元，今年估計將增至十一億元。

另一方面，西方各國對鋼鐵需求雖不平衡，[illegible]。近幾個月美國、英國、加拿大、法國和西德等國都通過採用加稅、緊縮信貸，提高利息率和合併企業等一系列的措施試圖減少消費和工業需要。但在日益增加的鋼鐵需要面前，實際收效不大。

（估計漲風的變化趨勢，美帝國主義和社會帝國主義的擴軍備戰是一個值得注意的因素。——編者）

從上所述，可見在最近一個時期內，鋼材漲風還不會馬上停止下來。價格可能維持目前的水平，也可能繼續上漲，至少到明年上半年內情況不致大變。當然也並不排斥個別小幅回落，成為螺旋形走勢的可能性。（轉自香港「知識」「鋼材與五金」）

應旺未旺。

今年香港對南洋市場輸出，何以應旺未旺或是旺季遲臨？這主要是受美日加緊向南洋各地進行政治經濟侵略，和各地反動政權追隨美國的擴軍備戰政策，加强鎮壓和剝削當地人民，造成當地經濟越來越糟，購買力越來越弱的影響所致；同時，近日西方國家的金融危機，對個別地區也有或多或少的影響。

以泰國來說吧，泰國反動政權為追隨美國的戰爭政策對內加强鎮壓人民，軍費開支多財政赤字擴大，只好横徵暴斂，以求增加收入，單就入口關稅方面去年曾提高一部分貨入口稅率，今年又再提高一部分入口貨稅率。泰建築商公會最近透露，一噸圓鐵從前負擔入口稅二百銖，現在要負擔六百銖，入口稅負擔太重，商人不敢多輸入。泰國去年對[illegible]

[illegible]

祖國中藥飛躍發展 港藥材商心情激動

有些今赴穗參加交易會

【本報訊】參加今屆秋季交易會的藥材業人士，紛紛訂定業務計劃，人人滿懷信心準備前往洽談生意，有些定於十三日啟程赴穗參加大會開幕。在社會主義祖國日益富強，工農業生產飛躍發展，祖國醫學迭創人間奇跡的鼓舞下，他們感到興奮和自豪，尤其是農村利用中草藥治病的群眾性運動正在蓬勃發展，中醫中藥的業務已在向前跨進，赴會者的心情更為激動。

在交易會前夕，貨價普遍告穩。僑市之[illegible]仲每擔五萬四千元，買客踴躍進貨，旋即[illegible]趕及時供貨，一等[illegible]藥草外地大批扯貨，[illegible]

油市罕有現象

前成交日豆油與荷菜油 有些進口商以高價收回

【本報訊】據食油行商人消息，上週香港食油市場中出現了一種不常見現象，一部分進口商以高於當日的售價向買客收回以前賣出的日本豆油和荷蘭菜籽油期貨。

前些時，香港市場上成交的日本豆油和荷蘭菜籽油，有一部分是今年十一月至明年初的期貨。據行內人透露，上星期，起碼有三家洋行，向買家收回上述的一部分貨品，辦法是給買家補價。例如，當日以每擔八十四元價格售出的日本豆油，當日以每擔九十元將買盤收回；當日以每擔八十四元五毫價格沽出的荷蘭菜籽油，它們在上星期亦以每擔九十元將之收回。

據說，三家洋行在上週用補價方式向買家收回的日本豆油和荷蘭菜籽油期貨共有數百噸。

據透露，這些洋行在上週所以願意補價將已售出的一部分期貨收回，[illegible]

[illegible]

三種砂糖上週末成盤

【本報訊】[illegible]

馬局勢仍不穩 貨物銷路呆淡

馬又提高多種貨關稅 保護美日貨金再擴張

【本報訊】馬來亞[illegible]

觀望紙金變化 K金疲中帶淡

【本報訊】上週K金市比較沉滯的一個現象是：市況平凡，[illegible]

今日八出口日明日今 隻船

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
周達馬士基	MAREN MAERSK(上午)	日本	A10	捷成
力加士黎	NECKARSTEIN(晨早)	歐洲	九龍倉	捷成
祥寶丸	SHINPO MARU(上午)	日本	B2	東洋
普樂總統	PRES. POLK(上午八時)	美國	九龍倉	總統
山龜丸	YAMAKI MARU(上午六時)	日本	B8	海聯
明釧丸	MEIKUN MARU(下午八時)	日本	A21	大阪
八重春丸	YAEHARU MARU(下午二時)	日本	B3	東方
温拿芝利	WONOGIRI(下午六時)	印尼	A28	渣華
攝津丸	SETTSU MARU(上午)	日本	A4	日郵
鮮海丸	SENKAI MARU(下午四時)	濱洲	B4	大信
兵洋丸	HYOYO MARU(下午八時)	日本	油蔴地	海聯
太平洋	PACIFIQUE(上午八時)	馬賽	海廈	法郵
大寶山	TAIPOOSHAN(半夜)	新加坡	A22	順昌
普祿迪西羅	PROTESILAUS(上午六時半)	英國新加坡	太古倉	太古
科羅烈達丸	FLORIDA MARU(下午)	日本	A2	川崎
松洋丸	SHOYO MARU(上午)	日本	A37	英東
翠雲	TSUI YUNG(下午)	高雄	A24	港[illegible]

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
海鷗	SEAGULL(下午)	美國灣	A23	[illegible]
岩代丸	IWASHIRO MARU(下午)	亞丁紅海	A15	[illegible]
耀星丸	YOSEI MARU(下午)	新加坡	B1	天[illegible]
基隆	KEELUNG(上午)	西貢	油蔴地	利[illegible]
喜馬拉雅丸	HIMALAYA MARU(下午)	星洲	B11	永[illegible]
金鳳	GOLDEN PHOENIX(下午)	曼谷	B17	金[illegible]
金士威利	KINGSVILLE(下午)	曼谷	[illegible]	多利
路絲拉	NOWSHERA(上午七時)	日本	[illegible]	[illegible]
安慶	ANKING(下午五時)	基隆	[illegible]	太古
士打菲莎	STRAAT FRAZER(下午)	日本	A14	[illegible]
奧林匹克丸	OLYMPIA MARU(下午)	新加坡東非	A27	日[illegible]
高麗熊	KOREA BEAR(下午)	日本加州	A3	美[illegible]
復興	UNION SUNRISE(下午)	日本美國	A1	通[illegible]
順利	SIRA(下午六時)	高雄紐約費城	A18	港[illegible]
日洋丸	NICHIYO MARU(半夜)	高雄溫哥華	A34	中[illegible]
愛瑪貝琪	EMMA BAKKE(下午)	日本溫哥華	A6	[illegible]
阿朗西	ORONSAY(下午十一時)	馬尼拉澳洲	海廈	[illegible]
波仙堡	BOIZENBURG(上午八時)	新加坡	A9	東方
埃奧安那	IOANNA(下午)	曼谷	九龍倉	多利順
南豐	NAN FUNG(上午八時)	秦皇島	B9	南方
大洋丸	TAIYO MARU(下午)	曼谷	B6	永泰

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
哈域馬士基	HARTVIG MAERSK(上午)	日本	[illegible]	捷成
利巴	NEGBA	日本	[illegible]	興行
墨爾砵丸	MELBOURNE MARU	新加坡	A29	大阪
邊多倫	BENDORAN	高雄	九龍倉	怡行
超國	CHINKOA	日本	A	德行
邊利勝	PENELOPE	意大利	A	港海
哥羅拉多	COLORADO	美國	九龍倉	流
荷蘭士端	HOLLANDS DUIN	西非南非新加坡	A	渣華
瀋海丸	SHUNKAI MARU	新加坡	B	大阪
挪亞	NOGAH	日本	B	新興行
安高拿	ANCONA	日本	九龍倉	寶隆
施碧加	SRBIJA	中東新加坡	A	華林
他輔總統	PRES. TAFT	美國	九龍倉	總統
芝本鐸	TJIPONDOK	東非新加坡	A	渣華
利太	LINDA JR	基隆	油蔴地	利通
邊雅文	BENARMIN	英國	九龍倉	邊行
前鋒	PIONEER COMMANDER	紐約	北角倉	美輪
先邁寶來	STRATHBRORA	英國	九龍倉	鉛行
大家泰	TAGAYTAY	美國	A25	多利順
協伸丸	KYOSHIN MARU	日本	B	中央
泰山	TAISHAN(上午)	大連	A29	華夏
渣拿芝釐加	JALAGIRIJA	新加坡	B	華林
昌島丸	MASASHIMA MARU	美國灣台灣	A6	川崎

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
攝津丸	SETTSU MARU(下午)	新加坡北歐	A4	日郵
東星	TUNG SING(下午)	西貢	油蔴地	通華
山龜丸	YAMAKI MARU(半夜)	新加坡	B8	海聯
太平洋	PACIFIQUE(下午)	神戶	海廈	法郵
普樂總統	PRES. POLK(下午)	高雄加州	九龍倉	總統
明釧丸	MEIKUN MARU(半夜)	日本美國灣	A21	大阪
山若丸	YAMAWAKA MARU(下午)	門司紐約	A31	山下
華盛頓郵	WASHINGTON MAIL(下午)	溫哥華	海廈	福來
伊士挂連路	ESQUILINO(下午)	釜山日本	A16	天鮮
松鳳丸	SHOHO MARU(上午)	新加坡	B5	大伯
力打含時	NEDER EEMS(上午)	寄利士多堡美國灣	A13	渣華
力加士黎	NECKARSTEIN(下午)	日本	九龍倉	捷成
斯華士甘	SERVAASKERK(下午)	馬尼拉日本	九龍倉	渣華
沙欧夫	SURCOUF(下午)	聯非西南非	A33	沙華
温拿芝利	WONOGIRI(下午)	日本西美中美南美	A28	渣華

輪船停泊表

船名		停泊地點	公司
法蘭福	FRANKFORD	[illegible]	司馬
士打柔佛	STRAAT JOHORE	九龍倉	渣華
紅海	RED SEA	A12	利
多蘭多	TOLANDO	油蔴地	聯合
生田士馬丸	IKUSHIMA MARU	B20	元商
新德利	NEW TEH LI	B7	太古
吉隆坡	KUALA LUMPUR	A7	太古
永順	WING SOON	錨本步	順
金灣	KING BAY	油蔴地	源
威伯郎	WAIBALONG	B10	新盛
阿德梅頓	AUTOMEDON	太古倉	太古
京都	KYOTO	A11	太古
鳳德海	PANDO HEAD	九龍倉	行
安加拉	ANGARA	B15	聯華
華邦拉	WAJABULA	油蔴地	邦裕
慕妮加	MONICA	B12	南
寶威	PALVIA	油蔴地	華非
沙渦	SAWU	B16	通裕
亦雲	YEH YUNG	A32	港鄉

澳門廣州．澳門江門綫

輪號115：逢單日上午十一時由澳門開廣州
輪號215：逢雙日上午十時由澳門開江門

S.S. HOI SOON
海順輪 直達山打根、斗湖
十月十五日收貨 十六日開行
惠南有限公司 華資樓大廈八二〇室 電話：四三五八八四、四三〇六九五

M.V. HOI LEE
海利輪 直達亞庇、山打根、仙本那
十月廿二日收貨 廿三日開行
惠南有限公司 華資樓大廈八二〇室 電話：四三五八八四、四三〇六九五

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN 直達新加坡、庇能
一萬二千噸新型客貨輪　統艙　客兒上海山
本期十月十三日落貨 十五日開行
下期十月卅日落貨 十一月一日開行
順昌航業有限公司啓
接載部：四四四二五一二三 客務部：四四三八二二 電話：四四八〇二〇（五條線）

SEIWA LINE 正和海運株式會社
協洋丸 M.V. "KYOYO MARU" 直放：古晉、詩巫
十月十五日由天津新港抵港 十月十六日收貨 十月十七日開行
總代理：海外聯合海運有限公司 電話：452809 452810 452811

MEISHIN LINE 名神海運株式會社
兵洋丸 M.V. "HYOYO MARU" 直放：新加坡
十月十三日由日抵港 十月十四日收貨 十月十五日開行
山龜丸 M.V. "YAMAKI MARU" 直放：新加坡
十月十二日由日抵港 十月十三日收貨 十月十四日開行

SHOFUKU LINE
追風丸 M.S. "OIKAZE MARU" 直達詩巫、古晉
十月二十二日抵港 二十四日開行
請收貨人速來辦理提貨手續 貨客付貨請惠臨本公司洽
總代理：東洋船務有限公司 地址：大道中萬宜大廈九〇四 電話：二四〇五五二、二四〇九六二

海皇 M.S. "HOI WONG" 直航石叻、庇能
十月十四日落貨 即日下午開行
捷順船務有限公司啓
電話：[illegible]

GUAN GUAN SHIPPING LTD.
金灣輪 M.V. "KING BAY" 直往：椰加達、泗水
船泊油蔴地 明日收貨 十六日開行
源源船務有限公司香港分公司啓
地址：德輔道西永業大廈三〇一一三室

「泰山」M.S. "TAISHAN" 由大連來。定於十月十四日晨抵港，泊A29泊。
「富龍」M.S. "HAPPY DRAGON" 由天津來。定於十月十五日晨抵港。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓 中國銀行大廈五樓

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時30	上午7時34	上午6時04	上午7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時16
9時25	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時46	10時05	11時13
下午12時53	1時58	11時14	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時02	5時06	2時25	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時20	5時29
6時46	7時51	5時27	6時32
8時0	9時03	6時33	7時10
9時0	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時52
(B)11時0	0時03		

附註：表內有（A）在星期日及公眾假期停開，有（B）的只在星期六、日及公眾假期行走。

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
下午1時0	下午2時59	上午8時0	上午9時59
下午3時40	下午5時35	上午9時38	下午2時36

瀚海雄風

梁羽生

第九回：宿怨難消排劍陣　師恩圖報鬥魔頭

李思南心裏想道：「不入虎穴，焉得虎子？我既然來到這裏，即使他們不懷好意，我也是非要看個究竟不可的了。」

那兩個黑衣漢子前面帶路，走過一條長長的甬道，和李思南進入一間房子。那兩個黑衣漢子道：「請李公子稍坐片刻，楊姑娘就來。」

李思南半信半疑，懷着等待「奇蹟」出現的幻想，坐了一會，忽聽得一個熟悉的聲音說道：「思南安答（安答是蒙古話「好朋友」之意），勞你久候了。」

李思南這一驚非同小可。這個人不是別個，正是拖雷！跟着拖雷進來的還有一個肥頭胖耳的和尚，不用說，就是那個蒙古國師龍象法王了。

李思南並不糊塗，一見拖雷，當然也就知道這是拖雷安排下的陷阱，自己粗心大意上了他的當，鑽進他的陷阱了。

如果只是拖雷一個人進來的話，李思南可以將他拿作人質，如今有個龍象法王陪着他，李思南只好打消這個企圖，靜觀其變。

拖雷掩上房門，笑道：「思南安答，想不到咱們能夠在大都見面。你在和林不告而別，這兩年來我一直都很掛念你。」

李思南淡淡說道：「多勞掛注。」

拖雷又道：「聽說你如今做了中國北方的綠林盟主，可喜可賀。」

李思南忍耐不住，說道：「我也聽說楊婉在你這兒，不知是真是假？」

拖雷哈哈笑道：「思南安答不愧是個多情種子，剛剛來到，就急不及待的要見楊姑娘了麼？」

李思南道：「不錯，我是要見她。你口口聲聲叫我作『安答』，想必你不會禁止我見她吧？」

拖雷笑道：「當然，當然，我是一定會讓你和她見面的。不過，請你不要這樣心急，咱們先談一談。」

李思南道：「談什麼？楊姑娘是我的未婚妻子，這也是你已經知道的了。你將她捉來，意欲何居？你不放回我的未婚妻子，你我之間，還有什麼可以談的。」

拖雷笑道：「我若不把楊姑娘請到這裏，又焉能請得你來？」

李思南道：「好，那麼我現在已經來到這裏了，你要怎樣，說吧？」

拖雷說道：「思南安答，我將你請來，一來敍敍舊情，二來也有公私之事和你商商。我知道你惦記着楊姑娘，好，那麼咱們就先談談私事。」

（五七〇）

亂穴

高旅

功德圓滿

鄒善南這一手，十分熟練，好像旅遊靖牛在旅客中發什麼招攬生意的廣告卡，不過他一面發，一面嚅，說着有關京戲界的掌故，都是和他有關的，例如和誰吃過飯，和誰拍過照，哪一個名角，何年何月到這兒來唱戲，一應廣告宣傳都是他經手，贈人拜贈人做師父，他也在座……

「別看我是廣東佬，哈哈，我也唱得幾句『武家坡』：一馬離了西涼界……哈哈！是不是？」

別人一看他的名片，銜頭一大串，像個名流，便拍手來欣賞他，鄒受讚不動聲色，與閒惠則扇着嘴，表示鄙夷的神氣。

周四賢這時也不放過機會，邊忙哈腰笑道說：

「鄒會長，道一句『武家坡』有味道，一定從過名師，來一段吧？」接着便大帝大帝的拉胡琴。

居然也有人凑趣，說「來一段，來一段」。鄒善南抱拳過頭，向四處打拱，這姿態就使得他在衆人之間，搶盡鏡頭，顯得格外突出。

「好了，好了。」鄒受讚搶出來說：「時候不早了，人家在麗金酒樓等我們呢！可以動身了……」

於是鄒善南立刻轉過來，變為招待，說：「各位請，不會海涵酒一杯，不成敬意。」

閒抑謝一吟、吳閒惠等人，也來擔任招待，請各位鄒氏宗親下樓，前往麗金酒樓。

這些宗親，一到這兒，只是剝瓜子，吃蛋糕（現在鑿鑿女士正在吃第五塊奶油蛋糕），喝汽水，喝清茶（這時不用碧螺春招待），唯一的工作，便是進門之後，在繳鴻槙之前，向着紳士行三鞠躬禮，簽一個名，算是來參加過啟選了。餘下來的壓軸節目，便是到麗金酒樓去吃，以便「觥籌交錯，極一時之盛」（第二天報上的措辭）。

目前這種情況，真才執輸斷得恰如其分：喧賓奪主。但見鄒受讚帶頭，站在門口，其次是閒一吟、吳閒惠、田有賓、孫約翰、鄒善南，甚至鑿鑿女士也湊一腳，排成一列，恭送宗親們下樓。真才執則站在壁角裏搖摺扇。

大家知道麗金酒樓在什麼地方，雖此不過半條馬路，事先已經交待明白，識字的可在臉上的節目表上見到，但是鄒受讚還不斷叮囑：「三樓，在三樓，全層都包了的……」

大部份的宗親，早在那兒等了，會齊之後，自然是開所大吃，中間有票友唱幾段，頗為熱鬧，直到功德圓滿。

鄒善北倒也不虧人，周四賢、張鼎有等都得了一個紅封包。至於幾十桌酒席，鄒受讚得了多少回佣，麗金酒樓的賬房最清楚。（二八〇）

橫禍

戴嘉

二八〇　征服與被征服

但跟着，蕭銳芳又帶着譏誚地補充了一句：「你認為方便嗎？」

陳南樵打了個哈哈，來掩飾自己的窘態，說道：「沒有什麼不方便的道理。反正大家是朋友嘛！」

「會不會給你帶來麻煩？」——蕭銳芳含情默默的追瞧着陳南樵：「假如因此而引起你和胡小姐之間的誤會，不但你需要考慮，我也需要考慮。」

陳南樵感得蕭銳芳越說越露骨，一時竟無辭以對。

他在這時，心潮湧起了起伏的浪濤，感到受到很大的衝擊。尤其是蕭銳芳面上那一絲似笑非笑的笑意，令到他有點慌亂。

兩人都在沉默中。

陳南樵不敢抬起頭來看望蕭銳芳，因為他感受不了銳芳那雙眼睛的壓力。只在心想：她怎麼啦？她似乎要征服我。不……她是……

蕭銳芳也默默無言，面上的冷峻，已經被一種勝利者的笑意抹去。滿自信地在睨睇着陳南樵。

直到一個潮浪，像排山倒海似的，冲激着岸邊的一塊岩石，發出轟隆轟隆的、久久不歇的音響，才將兩人的沉默打破。

「瞟一瞟你，你的臉皮多薄！」蕭銳芳用手指往他的臉上一戳。

陳南樵不知是出於本能或有意，用手將她的手指抓住。蕭銳芳又借着這一反手提着他的[illegible]把，[illegible]，蕭銳芳發脾氣，於是陳南樵急智生，用手指了指面對着他們的夏勞。

「膽小鬼！你怕？」

「不好吧？」

「怕什麼？」蕭銳芳回望了夏勞一眼，夏勞已經像恐睡着了，光頭吊了下來，不知是那不是頸部的力量支撐不住那像個鐵球的大頭，在殘月斜照中，那一光禿禿的大頭，一閃一閃，就像是一面「鏡」，你生光……

[illegible]把你當成什麼？你知道，我……

陳南樵困窘地搖頭，但見蕭銳芳仍含了情脈脈地逃避着他，只好……

[illegible]

小說林

怒潮

林源

十二「給顏色她看」

露茜驟然一驚，沒想到媽媽會知道得這樣清楚，連她進大廈找飛仔胡也說了出來。不過，她仍然抵動不肯承認。她已經橫了一條心——撒謊到底。

「你還想騙我？我親眼看見的！」關媽痛心地說：「你五點鐘放學，我就在學校門口等你，一直跟在你後面，你只顧找那個飛仔，連媽也瞧不出了！」

露茜張咀結舌，無言以對。原來媽媽跟蹤她，怪不得什麼也知道了。

「那個飛仔和你是什麼關係，你別瞞媽了。」

「媽，你別飛仔前，飛仔後的叫佐治吧，人家是個華僑子弟，爸爸在美國，大把錢的。」露茜想媽媽對飛仔胡有較好的印象，於是就把飛仔胡的情況作了介紹——自然，所謂的都是好的。

關媽一句也聽不進去。她斬釘截鐵地說：「以後，你別跟那姓胡的來往了。媽一眼就看出他不是好人！」

「這怎麼成——人家待我這樣好……」

「媽待你不好嗎？你嚮媽的還是聽那姓胡的？」

「媽，你為什麼這樣迫我？」

「阿女，媽為你好啊。你今年才十六歲，別忙着關戀愛，影響了學業。」

露茜鐵青着臉，在大口大口的呼吸。

「由明天起，每天我接你放學，這就不怕那個飛仔纏你了。」

露茜一咬嘴唇，奔回房去，倒在床上抱着枕頭想呀想，越想越難過，越想越氣，最後是放聲大哭。

翌日，露茜挽了書包出門，卻不去上學，她找到飛仔胡，哭着告訴他，她的媽媽不准他們來往的禁令。

「刁！」飛仔胡的「三字經」衝口而出，破口大罵：「你的老媽子太可惡了。既然她做初一，你何妨也做十五，給點顏色她看吧，別讓她以為你沒有她就活不成！」

「你的意思是……」露茜嚅嚅地問。

「一字咁淺——走！」飛仔胡說完，立即留意察看她的反應。

「要離開媽？我……」

「看你呀，還像手抱的嬰孩一樣，一點獨立精神也沒有！既然你這麼怕死，算啦，我們這就一刀兩斷，你回家去，做乖乖女！」

「佐治，你怎麼這樣性急……」

「老實說，你離開家庭，大有好處呢！」

香江幽異錄

聞多異

從草皮來的禮物

「我就是不要做奴隸！」寶貝還是那副嘲諷神色。「我也不要做奴隸主。我要自由，要跟所有男人平等！」

寶貝和多少洋場的淑女、夫人一樣，她們所要的，是那種她們所認定的自由，要自由的結婚，也要自由的拋出婚姻的圈套。要自由的愛任何一個人，也要自由的扔掉任何一個人。要自由的揮霍，享樂，甚至縱慾，也以為該在自由的縱慾中。

在她們的「社會」中，誰也沒有權利，去責罵寶貝。每一個人，都有他們的一套自由，不管這種或那種自由是否損害別人。

所以寶貝不要做奴隸，也不要做奴隸主。馬詠也是如此。他們原本都是那個「社會」的產物，他們甚至都是可憐蟲。正如那些在背後造他們和張火的謠言的人一樣，都是可憐蟲。

馬詠還是氣難平：「那麼，後會有期！」

但是他沒有伸出手。

「還有後會？」寶貝顯得滿有把握似的。「我們不該有後會，這個，太遠了，也許，我們明天又會碰頭。可是，你的笑臉要到那兒去了？我從沒有過你這種呆板的臉孔。不過，這倒好，證明你這一回是莊重的，認真的，也是不虛假的。」

馬詠給寶貝戳穿他的面具，道出了他的情緒的「眞」，他反而很高興。他說：「我不想笑，我笑不起來。我忽而覺得我和你、和張火、和你的丈夫，全是可憐蟲，全是供給笑料、話柄、謠言的一堆爛泥，不如說明白點，我們的生存，倒像是為了供人玩弄娛樂似的。寶貝，你說是不是！」

「命定了的。所以我不要做奴隸也不要做奴隸主。但，馬詠，除了這，你能做些什麼？不是奴隸，就是奴隸主，沒有別路可跑！我們，該嘲笑自己。你，不必嘲笑任何人，說的對，我、你、張火、我的丈夫、張火的太太，還有很我們一樣一式的，實在太像爛泥了。……也罷，馬詠，你今晚好好兒的在這裏睡一覺，明兒，我們分手！」

寶貝說的很莊重，不由馬詠不動容，於是他就跟寶貝睡覺了，很莊重的去睡覺了。

這是一齣喜劇，但可悲的成份多麼濃的喜劇。這齣喜劇也沒有結局。因為，憑這幾個人，正如他們自己的道白：是一堆爛泥，能夠搞成什麼樣兒呢？爛泥終歸是爛泥，那麼，爛泥是怎麼個樣兒呢？

對了，就是他們嘴裏所說的自由。以後，寶貝還是那樣的活躍，馬詠和張火還有那「超級名流」沒有變，在他們的「社會」中，是不能不活躍的，因為他們要自由呀！寶貝到頭來也沒扔掉馬詠和張火，誰也沒扔掉誰，只是，關於他們的謠言，越來越少了，人們，那些自由的人們，對他們已沒有多大興趣。（本篇完）

半月掌篇

補習女教師

辛海

內幕

是個立心去寫正義和大衆心聲的女畫人嗎？

×　×

第三天，下午三點鐘，她進入楊家客廳去，不再是作家和見工，而是開始替兩個孩子補習，主要的是，替楊家的寶貝兒子補習。

雄威，多麼響亮的名字。但他卻不如其名，身體瘦削，臉長嘴尖，動作慢吞吞，毫不活潑。對於功課，愛理不理，倒是沙發對開的那具電視機緊緊牽扯了他的注意力。

「我首先要挑戰的，就是電視機了！」她想。

她耐心地檢閱他的語文功課，發現他的作文、默書、問答……都在五十分以下。不由冷笑一下，她想：「總得把他滿腦子生意的爸爸，想出這個有辦法的辦法來了！」

她問：「雄威，你對語文沒有興趣麼？」

他的雙眼始終不曾離開電視機——螢光屏上正有兩個長髮少年彈着結他，在大跳大叫——對於她的問話，他扁了扁嘴搖頭：「語文？比香蕉還討厭。」

「這是你最差的一門功課呀！」

「算了，爹地、媽咪都說英文最重要。」他懶洋洋。

「那他們為什麼要我替你把國語當主要科來補習？」

「哈哈，爹地是罟底算盤。語文是我最差的一科，他說：你替我補不好，薪水付少一些；補得好嘛，也加不了多少錢給你。」雄威爆爸爸的內幕。

「還在生我的氣？」他一臉擊切。

「我哪有資格生別人的氣？」

她竭力把眼睛往前注望。

「我自問沒有對不起你的地方。」他在她身畔低聲說。

「好笑，幾時說過你對不起我來着？」她的雙眼一翻，兩手一攤。

「但你的行動在生我的氣！」

「怎麼？連我的行動也受到別人干預？」

「我無意干預你的行動，但希求了解。」

「已經很了解啦！」剛才，和余祖談了[illegible]，她體會到事件的[illegible]自己。此際，面對着他，她[illegible]把一幅橫隔在她們之間的[illegible]「列」一聲拉開。但是，[illegible]心房暗角的自尊自傲與好勝攔阻了她。

裝出[illegible]神色，她舉步向課室走去，[illegible]一看見課室，不[illegible]他跟余[illegible]心又升起後悔的[illegible]已不對，為什麼還要用[illegible]蓋住自己呢？為什麼？為什麼我還算是個受過時代風雨吹洗的女子嗎？我還算……

（十二）

學校去，匆匆跨進美術班，發現裏邊已來了許多同學，傳來一陣陣笑聲。一個高高瘦瘦的青年，從一個課室跑出來，站定後，跟她碰個滿懷。出招呼；但她不買眼，打板臉，雙眼往下看，裝做沒見到似的，扭轉身子。

懵人新語

朱姑娘有出來

今早被人拍門拍醒，以為自己起身晏，又以為高姑娘來得早。開門一睇，原來是一個阿婆，帶着孫兒來上課。阿婆笑曰：「做先生咁懶嗰，八點鐘重未開門。」我一頭霧水，問清楚，才知是阿婆擺烏龍。先日阿婆問幾時開課，我叫佢今日再來查問。但聽錯耳，以為今日是開課之期也。阿婆吟沉曰：「人地開舖都已開課，點解你呢間咁遲？等我天未光就起身煮飯阿牛食，來到又話未上堂。」老人家長氣，又話撐幾十級樓梯氣，要坐陣至走。我吩咐佢明天再來，因為朱姑娘[illegible]明天開課。

[illegible]朱姑娘有出來。上午下午不停有人來[illegible]課，校長唔響處，有人作主。強哥來曰：「實係昨日作左江叔五十文，今日[illegible]喇，我其實今日唔想來，執漏被江叔，[illegible]我咁樣做人唔啱，賺好佢好，一件[illegible]做左，就要工夫交人地咁講。我打算今[illegible]見到條老朱，就唱幾句，唸，佢又咁知聲，[illegible]敢來。」高姑娘笑曰：「唔好衰錯情，朱校長個鬼理你？人地[illegible]唔敢來。」強哥曰：「唔好話唔怕，呢[illegible]做過斷心事，都唔安樂者。」我笑曰：「江叔個番話有諗錯，強哥話聽師傅話至得。」強哥笑曰：「江叔就慘矣，收少五張野，自己要填出來。」高姑娘曰：「點解要填出來？」強哥曰：「填界邊個？」

江嬌喇，呢隻正式老虎𡃁，即使兩公婆一針唔過得一線，想死乎？佢係分明七百五，江叔點敢交十文數？一想死，所以要自己貼出來，還要賠五五，唔敢出聲，我問佢點解唔照直講出來，江嬌死叔話我正傻仔，如果照直對江嬌講，左江朱姑娘落肚有之咁講。」乘機又教訓我一頓，將來滿師出來做事，一啲都唔好怕蝕，叫我曰：「有錯，裝修第一，江叔對我講過。」話娘第一次幫襯，就搵佢老襯，後來良心發現，幫襯江叔裝修，結果江叔搵番一時記錯嘢，「點解朱校長咁怪，我睇佢係一大發脾氣，唔搵老襯者。現在先至講，昨日見佢大發脾氣，唔會到我死。」強哥重唔知驚，起勢頂咀，好在搵笑[illegible]「超，怕乜？夾硬搵老襯，唔頂佢有鬼。」強哥就講個個日我都有女人，有否則以為我師傅搵笨，好心賴江叔矣。呢個女人有的心理變態。」強哥曰：「如何見得？難道你是心理學家？」我日忙曰：「使乜做心理學家，旁觀者清，佢唔中意我地同姑娘個個尤其是你夢先生，成日射鬼住你，高厲厲，你地唔知耳。」高姑娘面上一紅，曰：「點會？正傻仔，唔怪得你師傅話。」我有出聲，但心中明白強哥一的有講錯。

（八三八）

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
興光丸	KOKO MARU	神戶	10月15	大信
南光丸	NANKO MARU	神戶	10月15	大信
威靈頓丸	WELLINGTON MARU	新加坡	10月15	大阪
汶萊第一	BRUNEI No. 1	婆羅洲	10月15	華通
夏利蒙	HERMOD	古晉	10月15	多利順
沙溫拿	SALVINA	墨西哥灣	10月15	川崎
姬路丸	HIMEJI MARU	新加坡	10月15	日郵
常島丸	TSUNESHIMA MARU	日本	10月15	川崎
長島	EVER ISLAND	台灣	10月15	大信
親和丸	SHINWA MARU	神戶	10月15	大信
海順	HOI SOON	山打根	10月15	惠南
芬蘭	FERNLAND	新加坡	10月15	多利順
福星	STAR BETELGEUSE	日本	10月15	福來
廣西	KWANGSI	澳洲高雄	10月15	太古
亞基斯飛斯	ARGIS FAITH	日本	10月15	東祥
協洋丸	KYOYO MARU	天津新港	10月15	海聯
捷珍丸	LJUBLJANA	馬德拉斯	10月15	夏利
喜龍	HAPPY DRAGON	天津	10月15	華夏
捷成馬士基	JEPPESEN MAERSK	日本	10月16	捷成
熱田丸	ATSUTA MARU	日本	10月16	日郵
寶麗娜	BORIBANA	歐洲	10月16	寶隆
大華山	TAIWAHSHAN	曼谷	10月16	順昌
鸞星丸	SHUSEI MARU	日本	10月16	天祥
成山丸	SEIZAN MARU	日本	10月16	東方
唐安東尼	DON ANTONIO	三藩市	10月16	美邦
安來利馬士基	CORNELIA MAERSK	馬尼拉	10月16	捷成
邦西	PONCE	美國	10月16	太平
鑑利怡美利	MAKEVERETT	日本	10月16	福來
羅慕馬士基	ROMO MAERSK	日本	10月16	捷成
力打連治	NEDER LINGE	上海	10月16	渣華
高士拿	KOSTRENA	日本	10月17	華林
愛連碧瑰	ELLEN BAKKE	三藩市	10月17	鑄行
中國熊	CHINA BEAR	三藩市	10月17	美輪
查臣	JASON	英國	10月17	太古
雄春丸	YUSHUN MARU	日本	10月17	大源
渣士頓馬士基	CHASTINE MAERSK	美國	10月17	捷成
力打愛比	NEDER ELBE	新加坡	10月17	渣華
羅沙釐奧	ROSARIO	馬尼拉	10月17	偉岸
香港榮華	H.K. GRACE	美國	10月17	港聯
菲巴丹	PHIL. BATAAN	美國	10月17	大工
芝萬宜	TJIWANGI	澳洲日本	10月17	渣華
威沙施迪	VISHVA SIDDHI	美國西岸	10月17	東方
益榮	E YUNG	美國	10月18	港聯
亞羅西	AROSIA	歐洲	10月18	寶隆
比高	BAIKAL	橫濱	10月18	華林
賓加蘭	BENGALEN	馬尼拉	10月18	渣華
通士伯	TONSBERG	歐洲	10月18	寶隆
寶利華利	BONNEVILLE	美國	10月18	多利順
馬來怡美利	BRADEVERETT	曼谷	10月18	福來
福家	FOLGA	日本	10月18	大阪
廣州丸	GOH SHU MARU	南非	10月18	川崎
寶瑞丸	HOZUI MARU	新加坡	10月18	日郵
菲哥利多	PHIL. CORREGIDOR	馬尼拉	10月18	大工
榮興丸	EIKO MARU	日本	10月18	海聯
東方偉人	ORIENTAL RULER	美國	10月18	港聯
加比亞	CASSIOPEIA	中東新加坡	10月18	華林
盛山丸	SEIZAN MARU	日本	10月18	川崎
順登	SCOTSTOUN	美國	10月18	海海
寶鷹丸	MITAKA MARU	日本	10月19	東方
加路拿	KAROTUA	橫濱	10月19	太古
三春丸	MIHARA MARU	新加坡	10月19	日郵
順豐	PROSPERITY	金邊	10月19	順利
密執安	MICHIGAN	美國	10月19	渣甸
奧克文	ALKMAN	日本	10月19	山下
快速豐迅	FLINTSHIRE	日本	10月19	渣甸

（左接入口船期預告）

伊利瑪克士	EURYMACHUS	美國	10月19	藍烟
費利怡美利	FERNANDOEVERETT	日本	10月19	福來
北星丸	HOKUSEI MARU	日本	10月19	天祥
協華丸	KYOKA MARU	日本	10月19	中央
日盛丸	NIKKEI MARU	日本	10月19	中央
蘭利	RANEE	新加坡	10月19	渣甸
菲律賓熊	PHIL. BEAR	三藩市	10月19	美輪
魯夫卑士	RUDOLF BREITSCHEID	歐洲	10月19	東方
史帝拉萊克	STELLA LYKES	高雄	10月19	總統
芬蘭	FERNGATE	美國	10月20	多利順
海利	HOI LEE	沙巴	10月20	惠南
河內	HANOI	歐洲	10月20	天祥
奎松總統	P.PRES QUEZON	馬尼拉	10月20	美邦
天遠舒	TINDALO	日本	10月20	中央
第七富洋丸	FUYO MARU No. 7	日本	10月20	東洋
耶加達丸	DJAKARTA MARU	日本	10月20	日郵
季里諾總統	P.PRES. QUIRINO	馬尼拉	10月20	美邦
武友丸	TAKEMOTO MARU	日本	10月20	東方
莎美娜	SALMELA	日本	10月21	大阪
岡啫士丸	GANGES MARU	日本	10月21	大阪
金鷹	GOLDEN CONDOR	日本	10月21	大阪
北京	PEKIN	日本	10月21	天祥
安利士	AENEAS	日本	10月21	太古
愛光丸	AIKO MARU	神戶	10月21	大信
丹莫多加士	DEMODOCUS	英國	10月21	太古
海興	HAI HING	詩巫	10月21	多利順
桂林	KWEILIN	曼谷	10月21	太古
明寶山丸	MEIHOHSAN MARU	新加坡	10月21	大阪
羅薩列奧丸	ROSARIO MARU	日本	10月21	大阪
沙賓士泰	SCHWABENSTEIN	歐洲	10月21	捷成
露蒂	ROTTE	日本	10月21	川崎
鐵達	TRSAT	中東新加坡	10月21	華林
多倫達	TURANDOT	美國	10月21	多利順
運高時	VAUCLUSE	日本	10月21	法郵
士打康瑞	STRAAT HONSHU	日本	10月21	渣華

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
邊利脈	PENELOPE	意大利	10月15	港海
班度海德	PANDO HEAD	倫敦漢堡	10月16	鑄行
邊多倫	BENDORAN	倫敦不來梅漢堡	10月16	捷行
安高拿	ANCONA	漢堡歐洲大陸	10月16	寶隆
力打關達	NEDER LINGE	歐洲	10月16	渣華
查臣	JASON	利物浦	10月19	太古
賓加蘭	BENGALEN	地中海歐洲	10月19	渣華
伊利馬克士	EURYMACHUS	英荷比	10月20	藍烟
芙連豐亞	FLINTSHIRE	倫敦漢堡	10月21	渣甸
北京	PEKIN	歐洲	10月22	天祥
運高時	VAUCLUSE	倫敦漢堡	10月23	法郵
滿士打吉	KLOOSTERKERK	地中海歐洲	10月24	渣華
安利士	AENEAS	利物浦	10月24	太古
美逸	MIRTO	意大利	10月24	天祥
華利士泰	WERRASTEIN	漢堡歐洲	10月25	捷成
班度寶	PANDO POINT	歐洲	10月25	鑄行
邊雲拿	BENVENUE	利物浦	10月26	邊行
太平洋	PACIFIQUE	馬賽	10月27	法郵
馬時來	MERSEY LLOYD	歐洲	10月28	渣華
千利達	TRINIDAD	漢堡歐洲	10月28	寶隆
邊羅文	BENLOMOND	倫敦漢堡	10月30	邊行
忌連那文	GLENALMOND	倫敦漢堡	10月31	渣甸
皮利厄士	PELEUS	夏化貝爾法斯	10月31	太古
高查士	CALCHAS	利物浦	10月31	太古
保高達	BOGOTA	漢堡歐洲	11月2	寶隆
伊勢丸	ISE MARU	黑海	11月4	日郵
亦榮	YEH YUNG	漢堡倫敦	11月6	港聯

（左接出口船期預告）

邊雅文	BENARMIN	漢堡倫敦	11月6	邊行
法蘭西丸	FRANCE MARU	漢堡歐洲	11月8	總線
伊士桂連路	ESQUILINO	意大利	11月8	天祥
斯華士吉	SERVAASKERK	鹿特丹歐洲	11月9	渣華

印‧巴‧中東線

建國	CHINKOA	卡拉奇波斯灣	10月16	鑄行
長島	EVER ISLAND	波斯灣	10月16	大信
福星	STAR BETELGEUSE	卡拉奇波斯灣	10月16	福來
捷成馬士基	JEPPESEN MAERSK	卡拉奇波斯灣	10月17	捷成
鑑利怡美利	MAKEVERETT	加爾各答仰光	10月17	福來
高士拿	KOSTRENA	中東	10月18	華林
加路拿	KAROTUA	卡拉奇	10月19	太古
三池丸	MIIKE MARU	吉大港加城	10月23	日郵
吉野山丸	YOSHINOSAN MARU	近東	10月23	大阪
寶星	STAR PROCYON	卡拉奇波斯灣	10月23	福來
[illegible]	ACAPULCO MARU	[illegible]	10月24	大阪
[illegible]	KOTA TIMUR	波斯灣	10月26	太平洋
[illegible]	SAWU	科倫坡波斯灣	11月1	通裕

東南亞線

哈域馬士基	HARTVIG MAERSK	印尼	10月15	捷成
益古士瑪丸	IKUSHIMA MARU	雅加達	10月15	聯昌
海皇	HOI WONG	新加坡曉嗹	10月15	捷順
榮興	MONICA	西貢金邊	10月15	順昌
兵洋丸	HYOYO MARU	新加坡	10月15	海聯
利太	LINDA JR	西貢	10月15	利通
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡曉嗹	10月15	順昌
新德和	NEW TEH HU	西伊里安	10月16	聯興
瑪利安妮	MARIANNE	棉蘭	10月16	聯興
金灣	KING BAY	雅加達泗水	10月16	源源
南光丸	NANKO MARU	馬尼拉	10月16	大信
汶萊一號	BRUNEI No. 1	婆羅乃	10月16	華通
海順	HOI SOON	山打根斗湖	10月16	惠南
若松丸	WAKAMATSU MARU	婆羅乃	10月16	聯泰
盛山丸	SEIZAN MARU	星洲	10月17	東方
協洋丸	KYOYO MARU	古晉詩巫	10月17	海聯
寶成	PALVIA	印尼	10月17	[illegible]
羅慕馬士基	ROMO MAERSK	印尼	10月17	捷成
鸞星丸	SHUSEI MARU	星洲	10月17	天祥
華耶富納	WAJABULA	印尼	10月18	通裕
雄春丸	YUSHUN MARU	新加坡	10月18	大源
菲巴丹	PHIL. BATAAN	馬尼拉宿務	10月18	大工
大華山	TAIWAHSHAN	曼谷	10月19	順昌
榮興丸	EIKO MARU	新加坡	10月20	海聯
邦斯華利	BRONXVILLE	曼谷新加坡巴生港	10月20	多利順
日盛丸	NIKKEI MARU	星洲	10月20	中央
寶鷹丸	MITAKA MARU	新加坡	10月20	東方
費利怡美利	FERNANDOEVERETT	新加坡雅加達	10月20	福來
北星丸	HOKUSEI MARU	新加坡巴生	10月21	天祥
順豐	PROSPERITY	西貢金邊	10月21	順利
金鷹	GOLDEN CONDOR	新加坡巴生	10月22	大阪
岡啫士丸	GANGES MARU	西貢	10月22	大阪
威伯龍	WAIBALONG	印尼	10月22	新鑄
多倫達	TURANDOT	曼谷	10月22	多利順
海利	HOI LEE	亞庇仙本那山打根	10月23	惠南

上海‧青島‧天津線

士打範連文	STRAAT VAN DIEMEN	上海	10月30	渣華
芝大隆	TJITARUM	新港	11月5	渣華

澎湖‧釜山‧日本線

荷蘭士端	HOLLANDS DUIN	日本	10月15	渣華
施邊加	SRBIJA	日本	10月15	華林
芝本鑄	TJIPONDOK	日本	10月15	渣華
夏利蒙	HERMOD	日本	10月16	多利順
姬路丸	HIMEJI MARU	日本	10月16	日郵
羅沙釐奧	ROSARIO	關島	10月18	偉岸
寶瑞丸	HOZUI MARU	日本	10月19	日郵

（左接出口船期預告）

加比亞	CASSIOPEIA	日本	10月19	華林
馬來怡美利	BRADEVERETT	沖繩日本釜山	10月19	福來
三原丸	MIHARA MARU	日本	10月20	日郵
蘭利	RANEE	日本	10月20	渣甸
魯夫卑士	RUDOLF BREITSCHEID	神戶大阪	10月20	東方
明寶山丸	MEIHOHSAN MARU	日本	10月21	大阪
比高	BAIKAL	橫濱	10月21	華林
海興	HAI HING	日本	10月22	多利順
河內	HANOI	日本	10月22	天祥
[illegible]怡美利	HUG HEVERETT	沖繩日本	10月23	福來

非洲線

馬連馬士基	MAREN MAERSK	西南非	10月15	捷成
科羅烈達丸	FLORIDA MARU	西非	10月16	川崎
諾嘉	NOGAH	西南非	10月16	新興行
羅薩列奧丸	ROSARIO MARU	南非	10月21	大阪
士打康瑞	STRAAT HONSHU	南非	10月22	渣華
莎美娜	SALMELA	東非	10月22	大阪
士打自由城	STRAAT FREETOWN	西非	10月24	渣華
芝加哥丸	CHICAGO MARU	西非	10月24	大阪
巴士泰蒸	BAXTERGATE	東非	10月25	大阪
芝利旺	TJILIWONG	東非	10月28	渣華
麗詩雅	CIRCEA	西南非	11月2	沙嗱
士打巴利	STRAAT BALI	西南非	11月2	渣華
若狹丸	WAKASA MARU	南非	11月9	日郵
晴海丸	SEIKAI MARU	南非	11月10	大阪

美洲線

渣拿芝麗加	JALAGIRIJA	加州溫哥華	10月15	華林
利巴	NEGBA	紐約紐城	10月15	新興行
哥羅拉多	COLORADO	加州	10月15	渣甸
他輔總統	PRES. TAFT	加州	10月15	總統
帥鋒	PIONEER COMMANDER	紐約美東岸	10月15	美輪
大家泰	TAGAYTAY	美國東岸	10月15	多利順
常島丸	TSUNESHIMA MARU	東加拿大	10月16	川崎
捷珍拿	LJUBLJANA	西雅圖溫哥華	10月16	夏利
亞基斯飛斯	ARGIS FAITH	紐約	10月17	東祥
熱田丸	ATSUTA MARU	加勒比海	10月17	日郵
安來利馬士基	CORNELIA MAERSK	紐約	10月17	捷成
京都	KYOTO	美國東岸	10月17	太古
士打愛比	NEDER ELBE	加州溫哥華	10月17	渣華
邦西	PONCE	美國	10月17	太平
芬蘭	FERNLAND	溫哥華委內瑞拉	10月18	多利順
福家	FOLGA	西雅圖溫哥華	10月19	大阪
盛山丸	SEIZAN MARU	美國灣	10月19	川崎
密執安	MICHIGAN	加州	10月20	渣甸
伊利瑪克士	EURYMACHUS	紐約	10月20	藍烟
奧克文	ALKMAN	美國灣	10月20	山下
順登	SCOTSTOUN	錫當紐約	10月20	港海
史帝拉萊克	STELLA LYKES	美國灣	10月20	總統
天遠舒	TINDALO	加州	10月21	中央
菲哥利多	PHIL. CORREGIDOR	紐約	10月21	大工
東方偉人	ORIENTAL RULER	紐約美國灣	10月21	港聯
季里諾總統	P.PRES. QUIRINO	紐約	10月22	美邦
士打康瑞	STRAAT HONSHU	南美	10月22	渣華
露蒂	ROTTE	加勒比海	10月23	川崎
聖路易士丸	ST. LOUIS MARU	紐約費城	10月23	大阪
利達馬士基	LEDA MAERSK	紐約美東岸	10月23	捷成
沙溫拿	SALVINA	溫哥華	10月24	川崎
香港熊	H.K. BEAR	加州	10月26	美輪

澳洲線

士打柔佛	STRAAT JOHORE	紐西蘭	10月15	渣華
廣西	KWANGSI	澳洲	10月16	太古
愛連碧瑰	ELLEN BAKKE	西澳洲	10月18	鑄行
芝萬宜	TJIWANGI	澳洲	10月20	渣華
桂林	KWEILIN	澳尼顯爾本	10月24	太古
新武士	SAMOS	澳洲	10月27	福來
東傑	EASTERN RANGER	澳洲	10月29	渣甸
法蘭士德	FRANCIS DRAKE	澳洲	11月2	渣甸

一個黑人女教授的遭遇

海天集

董思

一個美國人，是黑人婦女，是大學教授，學習過馬克思列寧主義，具有革命思想，那末她在美國將會遭遇到什麼待遇」呢？

不用說就可以料到將會有什事情降臨到她的身上。在這種情況下，什麼「學術自由」、「思想自由」、「尊重婦女」等等，就會被當作一隻破鞋，被拋得無影無蹤。

這幾天，外國報刊紛紛刊登美國加州大學董事會解除黑人女教授安琪拉．台薇斯職務的消息，理由是她是一個有革命思想的人。是否有另外的理由？是否由於她是一個黑人？加州大學當局並未提到。但是台薇斯在九月廿三日招待記者時指出：歧視黑人的種族主義，也是她被炒魷魚的原因之一。當然最主要的原因，還是她的政治思想問題。

台薇斯從美國布蘭迪斯大學法國文學系畢業後，還去過西德的哥德大學和巴黎大學文學院讀書。由於學歷好的關係，台薇斯離開巴黎大學後，今年春天接受加州大學洛杉磯分校哲學系的聘請，擔任副教授職位。六月中，加州大學的一個畢業生，在學校擔任聯邦調查局眼線的特務分子，告發台薇斯是一個有革命思想的人。加州大學校董會在九月十九日的例會上，討論這一問題，決定解除台薇斯的職務。

台薇斯在加州大學哲學系開的一門課是「黑人文學作品中的思想主題」。她最近還堅持在工作崗位上。十月六日她上的一堂課，聽講的學生達兩千人，她宣布這一門課的主題是「自由的意義」，她指出：爭取自由，首先要採用公開抵抗的辦法，用實力進行抵抗，用暴動進行抵抗。她的講詞贏得學生們紛紛起立，鼓掌歡呼如同雷響一般地喝采。

今年春天，加利福尼亞大學曾經發生過激烈的學生運動。一月下旬，學生們為了反對種族歧視，罷課一個多月，最後迫使大學當局同意新開一些關於美國種族問題的課程。九月十五日起的十天內，學生進行了反抗軍警瘋狂迫害的一連串示威運動。軍警使用鳥槍、催淚彈，毆打、逮捕，打死學生一人，逮捕了大約一千名學生。在二月罷課期間，正好尼克松去西歐「訪問」，他指定副總統阿格紐召集五十州州長開會，秘密策劃進一步迫害各大學進步師生的辦法。據外國報刊報道，加州州長朗奴．列根（過氣電影演員）秉承阿格紐的意旨，改組加州大學校董會，派許多反動分子擔任新校董。這次台薇斯被解職，就是以朗奴．列根為首的反動派迫害加州大學進步師生的第一步行動。

在加州大學發生的上述法西斯迫害事件，連美國報刊也指斥為橫蠻非法。「舊金山紀事報」指出：麥卡錫主義又回到美國了。「洛杉磯時報」說，這還是政治性整肅的第一步，預料加州大學校董會十一月討論青年教師任職聘用問題時，將發生更多的解聘事件。「新聞週刊」報道說：在九月十七日的校董會上，有人建議同時解除曾經在停止侵略越南的呼籲書上簽名的兩位教授的職務。

加州大學一些富有正義感的教授和學生，對於當局如此猖狂地向進步師生進攻，均表憤慨，並擬援助台薇斯。據倫敦「泰晤士報」說，加州大學比加萊本校學術自由委員會主席鑒埃耳教授說，校董會採取的措施，乃是麥卡錫主義的臭貨，在今天這個學校裏臭氣是洗也洗不掉的了。加州大學洛杉磯分校校長查理士．楊也強烈反對校董會的措施。

馬克與西方貨幣戰

大公園

文經

西方再起金融危機風暴

西歐各金融中心，最近又颳起了一場新的金融危機風暴，使美元、英鎊、法國法郎和其他一些西歐國家的貨幣，遭到強烈衝擊，從而使美元地位和美元所代表的西方世界貨幣體系，更加岌岌可危。

這場金融危機風暴，是一九六七年十一月英鎊被迫貶值以來，西方世界金融危機的進一步發展。這場新風暴，是在九月二十八日西德議會選舉之前數天開始的，其特徵是在西歐和美國的金融市場上，商人紛紛拋出美元、英鎊和法郎，搶購相對來說地位比較穩定和估計可能在西德議會選舉之後增值的西德馬克。

根據西方通訊社報道，單是在九月二十二日到二十四日的三天內，為了搶購馬克而湧入西德的游資便有六億美元。由於擔心外資湧入太多而使馬克所受要求增值的壓力太大，西德當局曾下令西德的五個外匯市場，從九月二十五日起暫停營業，直至西德議會選舉結束為止。初時，西德當局原定西德各外匯市場可以在九月二十九日（星期一）恢復交易。但是，它們在該日只恢復營業兩小時後，便又被命令停業，直至九月三十日（星期二）才獲准重開，因為在九月二十九日恢復交易的兩小時內，又有大約五億美元湧入西德。這使美元、英鎊、法郎以及其他一些西歐國家的貨幣，在歐美外匯市場上的匯價劇跌。此外，西方金融市場上的商人，還搶購黃金和白銀，引起兩者的價格上漲。

倫敦「泰晤士報」九月二十七日刊出該報經濟通訊員斯蒂芬斯從西德發出的通訊透露，美、英、法三國曾在西德議會選舉前，加緊向西德展開「一種行動一致的外交攻勢」，「相當於投下一份哀的美敦書」，要波恩當局在九月二十九日做出把馬克增值的決定。這就表現得很明顯，馬克增值問題，不僅是以西德現任總理基辛格為首的基督教民主黨，和以西德現任外長布蘭特為首的社會民主黨，在這次西德議會選舉前拿來互相傾軋，彼此攻訐，藉以騙取選票的熱門題目，同時也是當前美、英、法三國與西德進行金融貨幣戰的中心環節。

美英法同西德的爭吵

西方主要國家中，以美、英、法為一方，以西德為另一方展開激烈的金融貨幣戰（法國同時對抗美英，美英之間也有分歧），在去年十一月便已冒頭。當時，西方世界興起了前年英鎊貶值以後的第三次金融危機風暴，許多商人拋售法郎、英鎊和美元，搶購黃金和西德馬克。西方各主要國家驚慌失措，亂作一團。這場金融風暴發生之後，美、英、法、西德等十國財政部長在波恩舉行緊急會議。會上，西方各主要國家爭吵不休。美、英要法郎作小幅度的貶值，但法國不幹；美、英、法要馬克增值，西德又不肯接受。這次會議表明了兩件事：一、西方世界金融危機一次又一次爆發，不斷加劇着西方主要國家之間的尖銳複雜的矛盾；二、美國和西歐國家之間，以及西歐「共同市場」國家之間在金融貨幣領域裏的矛盾，都進一步尖銳化和表面化。

今年四、五月間，西方世界再一次颳起金融危機風暴，其主要特徵是西歐金融市場上商人大量拋售法郎、英鎊和美元，搶購西德馬克。當時，美、英、法再一次通過各種方式向西德施加壓力，要它把馬克增值，又被西德頂了回去。

西德馬克增值的問題

美、英、法三國一再要西德把馬克增值，這些國家都有各自的如意算盤：馬克增值，西德商品在國際市場上的價格就得相應提高，這樣，它們自己的商品的競爭能力就會相對增強。這即是說，美、英、法三國企圖以犧牲西德的利益，來挽救陷在危機漩渦中的美元、英鎊和法郎。特別是美國及其「小夥伴」英國，竭力企圖以西德馬克增值來緩和美元、英鎊的危機，保持美元在西方世界金融貨幣領域內的特權地位。

西方主要國家之間這種彼此以鄰為壑的明爭暗鬥，在九月二十八日西德議會選舉和「國際貨幣基金」組織在九月二十九日召開年會前後，達到了最激烈的程度。

西方貨幣戰的新發展

目前的情況表明，一方面由於矛盾過於尖銳，另方面為了維護西德財團本身的利益，西德當局可能在馬克增值問題上作出妥協。西德現任經濟部長施勒爾在十月六日說，西德當局從九月三十日開始採取的讓馬克在外匯市場上的匯價自由浮動的做法，將會繼續到十月二十一日新政府成立的一天。他說，新政府就職後，將會立即作出決定，確定西德馬克的新換率。

但是，西德當局的讓步並不是無條件的。它可以作出某些妥協，但這並不意味着它不另找辦法來維護自己的利益。西德當局讓馬克的匯價自由浮動後，其匯價已經漲了百分之四至百分之八。目前，一般的估計是，如果馬克增值，其幅度可能是百分之六點五左右，再高一點可能是百分之八至百分之十。十月八日，行將卸任的基辛格政府宣佈，從十二月一日開始，取消去年十一月開始實行的「國境稅」（對出口貨加稅百分之四，對進口貨減稅百分之四）。「國境稅」的實施，是基辛格政府當時為拒絕美英法要求馬克增值的壓力而採取的手段。現在取消「國境稅」，是為馬克增值作準備，以便抵消因馬克增值而帶來的對西德對外貿易的不利影響，維護西德在貿易中同美、英、法和日本等國競爭的有利地位。而事實上，西德當局宣佈讓馬克的匯價自由浮動之後，它立即宣佈對從「共同市場」其他成員國輸入的農產品增收百分之五點五的「國境稅」，使「共同市場」國家之間的尖銳矛盾更加激化。

西方世界金融危機的深化，使西方各國為了轉嫁危機而進行着各種搏鬥，不僅會在它們之間引起更加激烈的貨幣戰，同時也引起更加激烈的貿易戰，使西方集團更加深重，西方世界的金融危機更加劇烈動盪不安。

圖為礦工家屬在二十公里長的路程上舉行示威，反對剝削。

●由於美國資本家的殘酷剝削，智利銅礦和硝石礦工人的生活日益惡化。

「熱風冷雨」

水天澄

成績不錯

據調查，在未婚的媽媽中，有半數的年齡為十三歲至十五歲。律政司不擬對酒吧、公寓、浴室、汽水座等架步立例限制的原因就在於此。

冷熱自知

今年九月，是五十八年來最熱的九月。當然也是幾統和成衣商最感到冷的九月。

未參窺勿

「香港政府華員會」認為所謂「防暴法案」，擾民有餘，成效不足。到底他們都是些低級公務員，自然很難了解這個「法案」的妙用。

看聾啞孩子表演有感

樂苑

金建

廣州聾啞學校的學生文藝宣傳隊最突出的特點，是每一個聾啞病者，都滿懷對毛主席的無限熱愛，對叛徒、內奸、工賊劉少奇及其修正主義路線非常痛恨。因此，他們的演出是最有階級感情的。他們唱歌的時候顯得無限激情，跳舞時候的動作非常硬朗，非常「放」，一舉手一投足都孕育無限感情的力量。有幾個動作表現熱愛毛主席，當時的身型展好像是要飛向毛主席身邊一樣。在這樣激情的表演面前，你怎能不激動？一些演員在表演至解放軍醫好了患病兒童的時候，真情流露，也禁不住淌出淚花來。處在這種情況下，又怎能不引起感情上的共鳴呢？因此，看過表演之後有一個很深的體會，就是只有懷着深厚的階級感情，懷着對毛主席和對毛主席革命路線無比熱愛，才能把革命文藝隊伍、演好革命文藝。人的思想第一，突出政治，這是辦好文藝隊伍的關鍵。

別以為聾啞病人給我們演的節目只是三幾個節目，不！他們演的節目可豐富，可多姿多采呢！演出的節目包括表演唱、歌舞、小話劇，以至器樂演奏，除了聲音和歌唱旋律還比較生硬之外，其他都有較高的水平，尤其是身型動作，表演得很熟練，很有風格。彈揚琴的兒童大約十一二歲吧！音很準，彈得和平常人一樣，據說他學彈這種樂器還不足八個月呢。

這些節目，絕大部分是從他們自己日常生活中取材的，因此很富於現實意義，對聾啞人自己的教育也很大。比方有一個小話劇，介紹一個聾啞人如何「過關」的故事。劇情說：有一個同學因為怕扎針，不肯扎針，動員學生自覺治病的解放軍通過了解他的病因，通過了解後，知道他的病完全是由於舊醫療制度不負責引起的。通過了解以後，再動員他的母親用新階級觀點的辦法，寫信來勸員這個同學接受醫療。經過反覆的思想工作，最後卒之勸說成功，為他醫好了病。這個節目，反映了解放軍是全心全意為人民服務的，治療扎針的過程，也有一個做政治工作的過程，對人啟發很大。

諸如此類的反映學校醫治聾啞的節目很多，表現得很細緻。我發覺他們最愛唱「爹親娘親不如毛主席親」，這自然是很容易理解的，因為他們最熱愛毛主席，過去有口不能言的聾啞病人，現在能喊「毛主席萬歲！」有口不能唱「東方紅」，現在毛主席教導出來的人為他們治好了病，怎能不熱情地歌唱呢。

從聾啞人的宣傳隊中，使我想起很多，其中想的最多一條，是什麼力量使這條聾啞人演了如此精采的具有一定水平的節目呢？歸根到底，就是毛澤東思想的威力。

「銅礦王國」的貧困

念澄

在智利設立、由美國資本控制的特尼恩特銅礦工人八千名，於本月三日舉行罷工，要求增加工資。這銅礦是世界最大的地下銅礦，目前每月的銅產量為一萬五千噸。

智利是一個有名的產銅國家。銅的總藏量達七千五百萬噸，佔世界銅的總藏量百分之二十七以上，居資本主義世界國家產銅的第一位。智利銅的生產和出口，佔它的國民經濟預算的五分之一，而出口佔它全部外匯收入的百分之七十。因此，智利一向有「銅的王國」之稱，可是在美帝國主義的瘋狂掠奪和壓榨之下，這個擁有豐富資源的國家卻遭受着貧窮落後的悲慘命運。

美國為了挽救自己的經濟危機，近幾年來大肆向拉丁美洲各國輸出資本，牟取巨額利潤。據智利官方公佈的數字，到去年上半年為止，美國在智利的總投資已達十億美元以上。一九六六年，在智利的主要屬於美國的外國企業所匯出的利潤是九千萬美元，到了一九六七年增加到一億一千萬美元。

智利銅礦的開採、冶煉和出口，有百分之九十以上控制在美資公司手上。屬於智利本國資本經營的銅礦只有百分之二點五。目前在進行罷工的特尼恩特銅礦，是屬於美國肯奈柯特銅業公司的分公司布拉登銅礦公司經營的。肯奈柯特公司和另外一家美國壟斷資本控制的安那康達銅公司，是智利銅礦的最大壟斷者。它們每年從智利掠走的財富數字驚人。美國壟斷資本除了控制着智利銅礦的生產和出口外，還控制着智利另一種重要天然資源——硝石的開採和智利的碘、鉬、鈦等礦藏資源。在美國壟斷資本的殘酷掠奪下，智利經濟狀況日益惡化，國際收支逆差不斷上升，黃金外匯儲備日益下降，對外負債則猛烈增加，物價上漲，人民生活越來越困苦。現在智利欠下的外債已達二十多億美元。到今年九月二十四日為止，智利貨幣今年已貶值十六次。美帝在智利推行的奴役和掠奪政策，給智利勞動人民帶來深重的苦難，智利兒童因營養不良和生活條件惡劣而死亡的死亡率，達千分之一百〇七。受僱於美資企業的智利工人，為了反對美帝的慘重剝削，近年來不斷掀起大規模的罷工浪潮。同時，一些智利中小民族工商業者由於受到美國壟斷資本的排擠和打擊，他們的反抗情緒也在增長。當前，智利工人階級反壓迫、反剝削鬥爭不斷擴大和發展，促進了智利廣大工人和其他各階層人民的覺醒。智利報紙在一篇譴責美帝國主義對智利進行掠奪的文章中說：「我們智利勞動者應該團結得像鋼鐵一樣，堅決鬥爭，反對以美帝國主義和本國壟斷集團為首的剝削者，反對他們打入勞動者中間的代理人。智利勞動者的命運取決於這個鬥爭，而且也只能取決於這個鬥爭。」

法小商人反重稅

白非

今年春天，法國的小商人曾有過一次反重稅行動。他們襲擊了一間稅局，搜出重達四噸的文件。一時曾成為巴黎各報的頭條新聞。其後在法國選舉總統期間，曾出現「停戰」狀態，如今則火頭重燃。

重新點燃起火頭的反重稅行動，第一響炮出現於九月十二日的夜裏。當時，法國南部地區的國營電視台正在播映地方新聞。突然，新聞中斷了，接着出現了法國的國歌馬賽曲，然後，有一個男人開始朗讀「防衛委員會」（小商人反重稅行動的組織）的聲明，呼籲小本經營者拖延「營業稅」的支付。當夜九點鐘，同一台在播放電影時，再度出現朗讀聲明的情事。到了翌日，九月十三日，再在報告新聞的節目中，出現同樣的插播。

棉織品「協定」搵笨

鄭頌民

本月八日至十日，西方世界的三十個國家和地區（包括香港），曾在瑞士日內瓦連開三天會議，討論原定明年九月底滿期的所謂「國際棉織品貿易長期安排」應否延長執行。結果因意見紛紜，不得要領，現決定改到十二月中再恢復談判。

在十日那天的會議上，日本代表公開反對把這項限制棉織品出口的「協定」再度延長。其實，香港和印度的紡織廠商，也長期反對這項限制低工資地區棉織品出口的「協定」的。

說到這個「協定」，始作俑者就是美國政府。早在一九六二年十月一日，美政府就利用它一手炮製的所謂「日內瓦協定」，一步一步地把二十多個國家和地區的棉織品限制輸入美國。例如香港，目前就有六十四種棉織品輸往美國，要受到全面嚴格的限額。根據這個「協定」，香港每年棉織品輸美的總數，只能遞增百分之五。

七年過去了，現在香港棉織品輸往美、英、法、西德、意大利、加拿大、荷蘭、挪威、比利時、盧森堡、澳洲、瑞典等十多個國家，都在不同程度上受到「日內瓦協定」的限制，其中最典型的就是香港棉織品輸英數額，一「限額」一限制，每年只能增加百分之一，真是限額有限制，無自由。對於許多棉織品出口國家和地區來說，「日內瓦協定」顯然是百分之一百的搵笨。

有數帶計

毋玩物喪志

此時此地

廣東先生

從「陪太太買鞋」這一篇短文，我又想到了狗：這是根據顏色調和這一點來說。

某些講究服飾的太太小姐們，不惜把太多的時間花在穿着方面。買一對鞋要考慮到和手袋的顏色是否相襯，自然一件衣服或者一對耳環，也要考慮到和手袋皮鞋的顏色是否配合。所以百貨公司商櫥內所陳設的服飾品，不少是整套發售的，猶之乎男士們的西裝領帶也。故太太小姐們，擁有一對不同顏色的大中小型手袋，若干對五光十色不同質料的鞋，無數繁花絲絲的服裝，你也用不着大驚小怪了。

然而，想不到「調和派」的發展，竟又「推己及狗」，從狗的身上打起主意來了。那是狗也要穿衣，而且狗衣要和狗主人的穿着調和。

溯本追源，仍然可以用上一句老話——「歐風東漸」。歐美人士喜歡養狗，特別是英國人和德國人都有「嗜狗癖」之稱。華寵物的「學」大，雖然史無可考，但那不外落後的美國人，早在幾十年前就組成了一個什麼養狗協會，則是事實。於是養狗者言，可使人們的精力一一從無謂的浪費成為有益的實用。

以是之故，某些人對於狗的健康，看得和自己的健康一樣重要。人怕傷風，狗也怕傷風；人要穿衣，狗也要穿衣；人穿的是什麼顏色的衣服，狗也得跟主人一樣；或者倒過來說，狗主人穿的要同自己的狗搭配。這是從發光標上的一個介紹者說的：「嘛呀，主人和狗的衣着，是那麼調和，那麼美麗呀！」「歐風」很快就「東漸」了。

到香港來了。發光標上的狗主人，是一名年輕的西婦，她和她所牽的那一頭名貴的「京巴」，打扮相當的「人化」；但不是高鼻子的，恰是一樣的黃。

據說，把全世界的狗分起類來，至少在三百種以上。如果說，三百種不同的狗衣是「無謂的浪費」，那麼，百種不同的人衣，恐怕也不見得就是「有益的實用」吧？狗，除了看門、打獵等等而外，也可以成為某些人玩的用途；但得記住：毋玩物喪志！

紐約哈林區素描

洪達

八、黑人的戰鬥性集會

穿過的房間裏，住着一家人，一名主婦，五六個孩子。在哈林區，只有母親和孩子的家庭，佔有相當高的比例。正確數字難找到，有人說要佔到一半，甚至還有人說佔到八成。有一些是父親一度出現，後來又不見了的家庭，是夫婦還是只剩下母親和孩子的家庭，都很難按照平常的定義來判斷。也沒有什麼可以稱為結婚的儀式，慢慢孩子就多起來了。這就是母親和孩子的家庭的成因。孩子的父親的實際情況，大有不同。

某一個星期天，這一位主婦帶了孩子們到附近的莫里斯公園去玩。這座公園靠近哈林區中心，到了夏天，每逢星期天便舉行「哈林文化節」。附近的莫里斯公園，成為黑山一般的人潮。穿得漂亮的姑娘們，在戀愛中的青年們，帶着孩子的父親、母親，白髮老人。所有的人都狂熱地跟着舞台上的演奏，打着拍子，周圍舞蹈。看他們舞蹈的樣子，似乎並不是用腦的意識來擺動身體，而是身體的肌肉在有意無意之間自自然然地舞蹈起來。就連剛剛學會走路的幼兒，也會用手拍打身邊的紙盒的盒底，其節奏感令人瞠目結舌。幾萬人堆滿的狂熱般公園的周圍，還有販售機關報紙的黑人穆斯林們和黑豹黨的人們……

我曾經參加過一次在這個公園裏舉行的黑豹黨集會。一名黨領導人演說時，一場大雨猛襲會場。不時為演講人的講詞高聲喝采的青年們，就是在大雨之中，也要讓演說進行下去。這位演講人使用的言語，絕不是所謂「流氓」或是高級的言詞，攻擊「白豬」們（指白人種族主義者）在亞非人民的苦難上腦滿腸肥。雨停止了，演說也結束了的時候，滿場響着「一切權力歸人民」的口號聲，一齊伸向天空，有很多黑拳頭，帶着紅封皮、小開本的「毛主席語錄」。

整整三百五十年前（一六一九年八月），北美最初一批黑人奴隸，由荷蘭船運到的二十名，在今弗吉尼亞州「卸運上岸」。自此以後，奴隸船就把他們當作牛馬不如的「貨物」，不時有三分之一的人死在船裏，一船又一船地從非洲運到美洲。背負着人類史上恐怕是最慘酷的、最受虐待的命運而生存下來的黑色美國人，現在大約二千二百萬人，約佔美國人口一成多。這些人們現在過着怎樣的生活呢？在「富庶」的美國之中，狀況如何呢？所謂黑色權力，目標又是什麼呢？

我在哈林暫住下來了，為的就是想要對於美國的黑人的人區多作一些認識。我希望在這次接觸中，有着更多的收穫。（完）

身體為秋寒所侵怎麼辦

壺中天地

鋪庸

北風初起，穿衣保溫稍為疏忽，身體容易為風寒所侵，於是發生鼻塞、頻頻打噴嚏、鼻流清涕、頭痛發熱等情狀，而皮膚又沒有汗出者，若是初起輕病，不妨試用「蔥豉飲」來自療，比之服用一般有發散發汗退熱作用的藥片，較為安全，所費也不過三兩角錢而已。

蔥豉飲：蔥白三條，淡豆豉五錢，生薑五錢。兩碗水，煎取一碗，乘熱服用。服後多穿一兩件衣服，或蓋着被褥幫助發汗，待周身汗出，熱度自然下降，其他病狀也消除。但之後仍須停吃肥膩煎炸食品一兩天，這樣就有可能避過一次寒熱病了。

蔥白，即是新鮮的生蔥，撕去近蔥頭的葉和青色膜衣，藥用是連頭鬚幹同葉柄的蔥白，有祛風散寒發汗之效，服後皮膚出汗，隨汗出，體溫得到放散正常，身熱自然消退，頭痛、鼻塞等情狀也可消除。

淡豆豉，有鹹豆豉和淡豆豉之分，作為藥用，用淡豆豉，因此買淡豆豉，應到中藥店購買。淡豆豉本來已有輕微的發汗作用，如果與蔥白合用，不但發汗作用加強，而且有清散肺胃邪熱的功效，故能除煩躁、清滿悶。但是，將淡豆豉炒香用之，又有止汗、緩胃的作用。

生薑，藥用以老薑為佳，有發表、散風寒、止嘔吐、消痰下氣的功用。本草綱目說：薑，生用則發散，熟用則和中。因此處理初起的感冒風寒，要發汗、祛寒，來達到退熱目的者，方劑中往往配合生薑；調理身體虛弱，胃腸有寒氣，要祛寒溫中以強壯體力者，則用乾薑或炮薑。

蔥豉飲這個方劑，民間早已習慣採用，而且往往加以變通，如製成食療品，以處理初起的風寒作寒熱病，例如：發熱、身體痠痛、流清涕、頻打噴嚏、頭痛、鼻塞、身體不能出汗，沒有汗出和大便結實者，則用幾條生蔥、兩三塊豆腐，用兩碗半水，先將豆腐煎香，然後加入蔥、薑、淡豆豉，煎成一碗，乘熱服食，服後周身出汗，病狀就有可能消除或輕快得多了。

這種食療法，人們名為蔥豉豆腐茶。如果鼻塞太甚，清涕太多者，若然找得到鮮薄荷葉，加入二十片左右，一同煎服，通鼻發汗退熱的效果就會更快。

麗斯 今天四場仍映 華納刺激打鬥巨片 狼兄虎弟 特級七彩上片中文字幕

百樂門 今天續映 法國合作七彩巨片 金爪女飛賊

利舞臺·文華 今天大請早 百戰榮歸 與迪梅非成名代表作

京都·大華 今天四場請早 閨房樂 歐洲公司發行七彩巨片 兒童不宜觀看

普慶·珠江 今天續映 迷人漩渦 揭開秘密影圈 獻出寶貴友情

總統·海運·國華 越映越旺 飛虎游龍追魂槍！ 壯士千秋

南華·南洋·高陞 玉獅記 雷電天仙劍 毒龍刀 啼笑姻緣 人頭告御狀 今天正場 迷人漩渦 主演 方華

今天十一點半公餘場 潮劇唱歌 八寶公主追夫 明天 通天曉 今天正場 迷人漩渦